OBJECTIF DE LA LIBERTE

Protéger la dignité de la personne et assurer la qualité journalistique.

MANDAT DE LA LIBERTE

Faire du reportage honnête et objectif de l'actualité manitobaine.



LA LIBERTÉ

Vol. 61 No 7 SAINT-BONIFACE, MERCREDI 16 MAI 1973 15¢

Desjardins remporte la nomination NPD



M. Laurent DESJARDINS

"Pas assez socialiste; manque de communication avec les citoyens de St-Boniface; n'a pas travaillé suffisamment à l'implantation de la loi 113" - toutes ces critiques lancées envers M. Laurent Desjardins sont, pour ainsi dire, "tombées à l'eau" lundi soir, alors que le ministre actuel du Tourisme, des Loisirs et des Affaires culturelles au Manitoba, a remporté de façon impressionnante la nomination NPD dans le comté de St-Boniface.

En effet, 505 membres du parti NPD, à St-Boniface, se réunissaient lundi soir dans le gymnase Notre-Dame pour cette soirée de nomination. Seulement 3 des 495 votes donnés n'étaient pas valides. Au compte final: 109 ont appuyé M. Maurice Péloqui, le seul candidat à s'opposer à M. Desjardins, tandis que ce dernier a reçu le vote approbateur de 383 membres.

Avant le vote, et après avoir été présenté par M. Léo Rémillard, M. Desjardins avait prononcé un discours qui fut longuement applaudi par la foule. M. Desjardins a signalé que le gouvernement actuel en est un qui a accompli en quatre ans, plus que tout autre gouvernement n'a fait dans les 100 ans précédents. Du côté des franco-manitobains, M. Desjardins a parlé de la loi 113, qui fait de la langue française une langue officielle d'enseignement au Manitoba; il a parlé de l'Institut Pédagogique, du Centre culturel franco-manitobain, des accords France-Canada, du fait que le gouvernement actuel était favorable aux districts bilingues. M. Desjardins a également réfuté toute accusation de manque de communications, invitant ceux qui formulaient de telles accusations à se renseigner auprès des différents groupes de St-Boniface.

Après présentation par M. Marcel Lécuyer, M. Maurice Péloquin a indiqué que c'était "largement un problème de communications" la raison pour laquelle il se présentait, tout en signalant que si il était élu, il serait très disponible à rencontrer et discuter avec ses électeurs. Mais si M. Péloquin a réussi à arracher quelques faibles applaudissements de la foule, il fut, à d'autres moments, hué par la foule, notamment lorsqu'il a parlé de la "cause française", signalant que celle-ci ne devait plus être point de litige, et que "finalement l'on devait passer à l'action".

Pour terminer cette soirée de nomination, l'orateur invité, M. Edouard Schreyer premier ministre du Manitoba, a prononcé un long discours, par lequel il a d'abord souligné sa joie due au fait que les citoyens de Saint-Boniface avaient accordé leur appui à M. Desjardins; M. Schreyer a ensuite longuement discouru sur le travail accompli par son gouvernement durant les 4 dernières années, en parsemant son discours de critiques assez sévères des autres partis politiques; du manque d'unité chez les libéraux et conservateurs, du manque de leadership de la part de leurs chefs, MM. Asper et Spivak.

H.P.

"LA LIBERTÉ" FÊTE SES 60 ANS

(cahier-souvenir: pages 21 à 60)



MAURICE GAUTHIER
PRÉSIDENT
PRESSE-OUEST LTÉE

En exprimant le désir de voir se fonder un journal français au Manitoba, Mgr Langevin en avait déjà perçu la mission : Un journal de langue française qui informerait la communauté francophone, qui l'unirait. Un journal qui serait un outil pour diffuser information et directives en matière de langue et de religion. Ce n'était pas tâche facile. Le défi était de taille. Comme toujours, des chefs s'avancèrent pour le relever. Depuis 1913, le Manitoba possède son journal français. Connu sous différents noms, à différentes époques, ce journal oeuvre depuis 60 ans, toujours conscient de son mandat.

Ce 60e anniversaire nous permet de reconnaître les mérites de nos prédécesseurs et de leur dire notre appréciation. Il serait impossible de présenter une nomenclature complète de tous ceux qui ont contribué à la continuité du journal français au Manitoba depuis 60 ans. Qu'il nous soit permis toutefois de mentionner la Communauté des Pères Oblats, qui, pour de nombreuses années, a mis ses ressources humaines et financières au service du journal.

En ce 60e anniversaire, le Conseil d'Administration de Presse-Ouest Ltée est conscient du rôle important du journal en 1973.

Sa raison d'être est aussi grande aujourd'hui, sinon plus qu'elle l'était en 1913.

En hommage à tous les pionniers et afin de fêter avec éclat cet anniversaire, le conseil et la direction de Presse-Ouest Ltée ont décidé, vu ce jubilé de diamant, de distribuer La Liberté à tous les foyers Franco-Manitobains.

BONJOUR et BIENVENUE aux nouveaux lecteurs. Nous espérons que ce numéro-souvenir plaise à tous. Puisse "La Liberté" toujours avoir la place d'honneur chez vous.

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION
PRESSE-OUEST LTEE

Maurice-A. Gauthier, Président

Journée pour le respect de la vie

Cette année encore, les évêques du Canada choisissent un dimanche après Pâques pour attirer l'attention sur la dignité et la beauté de la vie humaine. Après avoir célébré "la vie humaine à naître" (1971) et les splendeurs du "Troisième Age" (1972), réfléchissons cette année sur le thème "Les handicapés dans la famille humaine".

Dans notre monde de confort, il y a grand risque que les biens matériels prennent le pas sur les valeurs de l'esprit. En consacrant une journée de prières et de réflexion à la cause des "handicapés" nous cherchons à mieux connaître ces "blessés" de la vie, à découvrir leurs qualités de coeur et d'intelligence. N'est-ce pas notre devoir de comprendre les handicapés, de leur porter grand respect, de les aimer? Plus que toute personne en santé, ils ont besoin de se sentir aimés !

Voici les objectifs particuliers à poursuivre: présenter les vraies valeurs des handicapés, faire voir voir leurs difficultés d'intégration et leurs espérances, susciter en nous tous une mentalité de compréhension, d'affection et de justice à leur égard. Mais il y a également des initiatives à la portée de chacun, il y a des gestes concrets à poser pour témoigner de l'amour fraternel envers le handicapé et pour favoriser son épanouissement et son bonheur.

Parmi les instruments de travail disponibles: 1 - un "Dossier" de l'Office national du Bien-être et de la Santé (CCC) /cf. lettre de l'abbé O. Larochelle/; 2 - un article dans "Les Cloches de Saint-Boniface", vol. 71 (avril 1972), pp. 91-100: Conversation avec Jean Vanier; 3 - un extrait du Dossier "Suggestions pour la célébration liturgique" est publié dans "Perspectives" de mai. 4 - affiches pour l'église et l'école.

Nous souhaitons que le dimanche 20 mai incite à plus d'amour partagé avec nos frères handicapés. Que notre témoignage fraternel manifeste notre foi en le Salut intégral apporté par Jésus-Christ! "On sème dans la faiblesse, on ressuscite dans la force. On sème un corps physique, on ressuscite un corps spirituel" (I Cor. 15, 43).

Maurice, archevêque
Antoine, coadjuteur

RÉUNION — BILINGUISME

"Une réunion a été organisée pour les parents anglophones de Southdale, Place Niakwa et Parc Windsor qui sont intéressés au bilinguisme pour leurs enfants.

Cette réunion se tiendra à l'école J.H. Bruns, 250, boul. Lakewood, dans la salle de lecture, mercredi 23 mai 1973 à 8h00 p.m.

On y discutera de la possibilité d'une école pré-maternelle française ou d'un programme intérimaire pour des élèves plus âgés qui voudraient participer à un programme B (moitié français moitié anglais)."



brasse et cuit...

par Hubert Pantel

Un bulletin du recensement du Canada, publié récemment indique que même si la population francophone a augmenté de 2,438,-897 personnes depuis 1941, en pourcentage elle n'a cessé de diminuer graduellement depuis ce temps, passant de 29.2 pour cent d'alors à 26.9 pour cent en 1971. Par contre, la population d'expression anglaise est passée de 56.4 pour cent en 1941 à 60.2 pour cent en 1971.

Une autre enquête menée, non par le bureau fédéral du recensement, mais par deux chercheurs de la faculté des sciences de la gestion de l'Université d'Ottawa, révèle qu'en Ontario, la province canadienne la plus prospère, 25 pour cent des francophones vivent dans un état relatif de pauvreté. Le revenu moyen des chefs de famille franco-ontariens se chiffre à $8,865.00, alors que le revenu moyen de l'ensemble des ménages de la province est de $10,-752.00 par année...

Joe Borowski sait même vexer des dignitaires hors du Manitoba. En lisant le "Franco-Albertain", hebdomadaire français de l'Alberta, j'apprends que le maire de Calgary (Rod Sykes) a demandé à des conseillers juridiques d'étudier des remarques faites par M. Borowski, en vue de lui intenter des poursuites judiciaires en vertu de la Loi de l'Alberta sur les Droits de l'homme. Citons le "Franco": — "Le maire a déclaré qu'il s'opposait aux déclarations faites par M. Borowski et qu'il avait pu lire dans 'l'Albertan', le journal de Calgary, et selon lesquelles, les Canadiens francophones devraient se plaindre auprès des idiots qu'ils avaient élus aux postes officiels. De plus, M. Borowski ajoutait que les franco-canadiens ne pouvaient blâmer personne pour leurs problèmes sinon leurs représentants politiques, qui pour la plupart sont corrompus et incompétents." M. Sykes voit en ces paroles de M. Borowski "la forme la plus haineuse de racisme", et prétend "qu'un homme assez courageux pour insulter les franco-canadiens en Alberta aura également la décence de revenir dans la Province pour faire face à ces accusations."

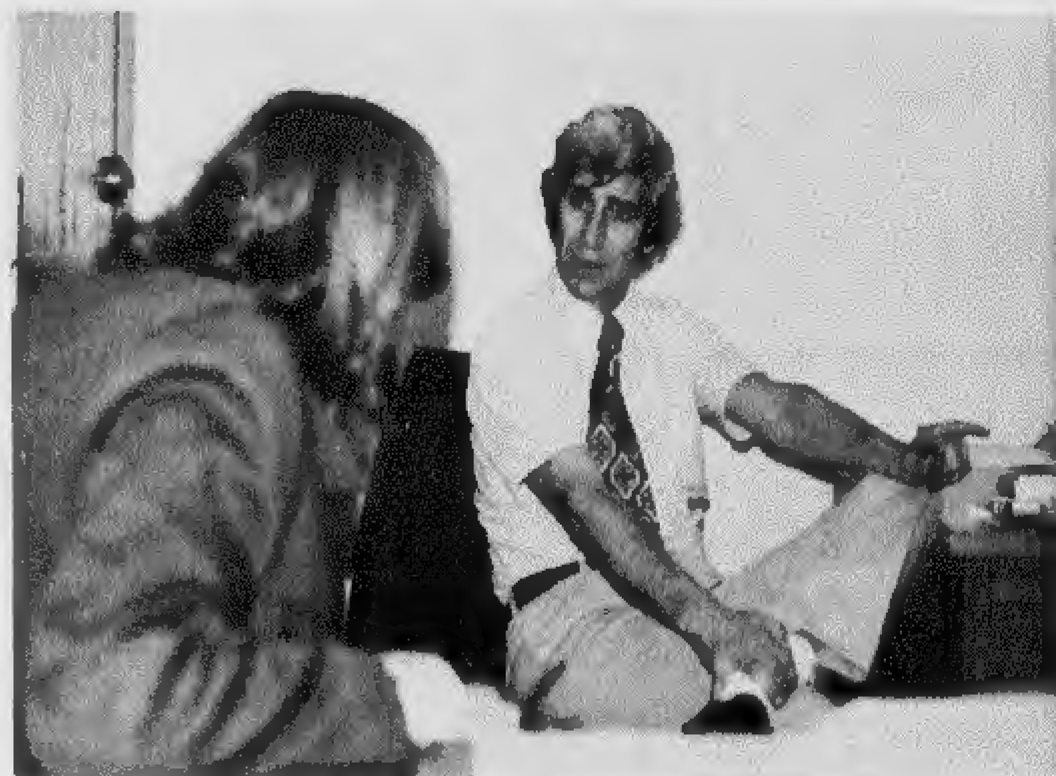
C'est le mercredi 9 mai qu'une presentation de près de 400,000 signatures fut faite, à Ottawa, au premier ministre du Canada, Pierre E. Trudeau. Une délégation représentant toutes les provinces du Canada a fait la présentation de cette pétition "Le respect de la vie", qui demandait notamment au gouvernement canadien de "garder le pas" avec les affirmations scientifiques, reconnaissant que la vie d'un enfant est une réalité dès la conception; on demande au gouvernement canadien de modifier la loi sur l'avortement, de sorte que la vie d'un enfant soit protégée autant avant qu'après sa naissance. Formaient cette délégation 3 personnes de l'Ontario, une représentant l'Ouest, une représentant le Yukon, une représentant le Québec, et une représentant les provinces maritimes. Signalons que des 400,-000 signatures, 20,000 étaient en provenance du Manitoba. Nos quotidiens à Winnipeg n'ont donné qu'un petit compte-rendu de cette présentation faite à Ottawa, sans même dire un mot de la réaction de Trudeau. Encore une fois, je dis qu'on ne me fera pas croire que la majorité des canadiens favorisent l'avortement. La vérité est que les "pro-vie" ont tellement de difficulté à se faire entendre qu'il est facile de prétendre qu'en fin de compte ils ne seraient qu'une force minime... Mais 400,000 personnes, c'est quand même beaucoup de monde!

Le cahier-souvenir de notre 60e anniversaire, publié cette semaine, n'est certainement pas uniquement l'oeuvre de l'équipe régulière de LA LIBERTE. Nous voulons donc remercier tous ceux qui se sont dévoués, qui ont fait un travail énorme dans la préparation d'articles approfondis sur l'histoire de notre journal et du Manitoba. Sachez que votre contribution est très appréciée, non seulement par l'équipe de LA LIBERTE, mais aussi par tous nos lecteurs — qui ont une bonne semaine de lectures devant eux (ou une semaine de bonnes lectures...).

"La vie est une recherche" - paroles de Beniskos

Au courant de la semaine du 6 mai, la communauté de St-Boniface et des alentours reçut la visite de M. Jean-Marie Beniskos, psychologue à l'Université d'Ottawa. Les trois conférences suivies de discussions qu'il anima, portèrent plus particulièrement sur le sujet de l'adolescence, par rapport aux parents d'abord et à la société en général, et par rapport aux adolescents eux-mêmes. Mardi le 8 mai, La Liberté eut l'occasion de le rencontrer chez elle pour une causerie de circonstances.

Depuis 1967 M. Beniskos est titulaire de la Faculté d'Education de l'Université d'Ottawa, et aussi Coordonnateur du programme de Psychopédagogie. Un résumé des conférences données a pû être lu dans un article d'a propos au numéro du 18 avril de La Liberté. La causerie s'avère, somme toute, des plus intéressantes.



Pierre Lemoine interviewe M. Jean-Marie Beniskos.

La conception de la discipline psychologique, d'après M. Beniskos, se doit d'être entrevue comme une étude de la personnalité humaine normale, d'abord. De là, par ailleurs, ont découlé plusieurs objets d'études diverses, faites dans la perspective psychologique. La psychologie moderne, de dire M. Beniskos, s'est concentrée surtout aux pathologies ou anomalies, présentes chez les individus, et a perdu de vue semble-t-il, l'idéal de la normalité. Mais c'est bien en étudiant différentes maladies que l'on parvient à définir, tant soit peu, la santé.

De là nous pouvons dire que le but de la psychologie réside dans la connaissance des facteurs du développement de la personnalité humaine normale. En connaissance de ces mêmes facteurs, une certaine facilité est acquise dans le développement, en apport de la psychologie.

De là, aussi se définit la "normalité". Une personnalité normale l'est à deux niveaux: au sens statistique du mot, c'est-à-dire la normalité d'une personne par rapport à une autre ou aux autres; et au sens individuel du mot, c'est-à-dire la normalité d'une personne par rapport à elle-même, dans son individualité. Dans cette même optique on peut ainsi faire un certain rapprochement avec la méthode du droit naturel qui, en autant que la réalité le permet tient compte à la fois de l'homme social et de l'homme moral. Cependant, il n'existe pas, semble-t-il de "normalité" dans le sens plein du mot, d'autre part pouvons-nous dire que des gens sont normaux, au sein de critères établis au préalable.

Coordonnateur de la Psychopédagogie, M. Beniskos essaie de faire le point entre la connaissance des facteurs du développement de la personnalité, ou la psychologie proprement dite, et l'enseignement pratique de ceux-là. Une fois ces facteurs pris en conscience, il ne s'agit que de les appliquer à l'apprentissage, dans le but de parfaire le développement individuel de chacun en société.

La discussion touchant plus particulièrement à ce point au sujet de l'adolescence, on se demande ce qui distingue l'adolescent d'aujourd'hui de l'adolescent d'hier. Il est à remarquer que bien souvent ce n'est pas le phénomène particulier qui se transforme au cours des âges, mais c'est bien la compréhension de ce même phénomène qui change. Ainsi en est-il de l'adolescence, puisque de-jours, nous avons parlé semblablement de celle-ci. Cependant ce qui caractérise plus particulièrement l'adolescence d'aujourd'hui, est son accessibilité aux connaissances de par les mass-media, que tous et chacun peuvent acquérir. Il en résulte évidemment une plus grande réceptivité de chacun sur le monde. Et toujours en est-il qu'aujourd'hui l'adolescence est conçue comme le rôle particulier joué par des gens d'âges variés. Il est plus fréquent par contre, certainement à partir de la puberté allant jusqu'à l'installation plus ou moins permanente de la personne en société.

En plus, et depuis son avènement, de dire M. Beniskos, la psychologie nous a permis de concevoir la personnalité comme un devenir, et non plus comme un état, statique et stable. De nos jours aussi, il est plus fréquent de rencontrer le phénomène de l'éternelle jeunesse, puisque les structures de la vie sont en constantes transformations, et il se faut bien adapter aux situations toujours plus diversifiées et nombreuses.

Par rapport au Christianisme, de dire M. Beniskos, la psychologie nous permet de prendre conscience de la personnalité individuelle de chacun, et cela scientifiquement. Il est évident de même qu'une personne ne se situe existante que par rapport à l'autre et aux autres, et ce n'est qu'en communauté que peut se développer pleinement une personnalité soi-disant normale. D'où l'importance du dialogue de la famille, des équipes, des divers groupes sociaux, etc. D'où l'importance aussi de la psychologie au sein des autres sciences humaines, puisqu'elle permet de faire le point sur la personne humaine d'abord.

En conclusion, de dire M. Beniskos, "La grande découverte qu'on fait en psychologie, c'est que la vie est une recherche". Point n'est le besoin de commenter plus longuement. Je remercie M. Beniskos.

Les chèques seront postés au début du mois

OTTAWA, mai 1973 – Les chèques destinés aux producteurs de céréales de l'Ouest en vertu du programme fédéral à deux prix pour le blé, seront mis à la poste à partir du début de mai, au rythme d'environ 30,000 par jour, a annoncé l'honorable Otto Lang, ministre responsable de la Commission canadienne du blé.

Tous les détenteurs d'un permis de la Commission canadienne du blé qui ont reçu un livret de permis 1972-73 avant le 1er novembre 1972 seront payés. Cette année, les chèques totalisent une somme de 59 millions de dollars répartis entre 170,-296 producteurs admissibles.

Le mode de paiement basé sur l'emblavure sera maintenu cette année. Dans les réponses à un questionnaire, 87.3 p. 100 des producteurs de céréales ont en effet indiqué au début de l'année qu'ils souhaitaient le maintien du système de paiement basé sur l'emblavure pour répartir les fonds selon le programme à deux prix pour le blé.

Le calcul du paiement par acre est basé sur le nombre de boisseaux de blé vendus au Canada à la consommation et le nombre d'acres admissibles à la production.

Pour une superficie de 67,810,092 acres admissibles et une production évaluée à 58,046,000 boisseaux, le paiement par acre sera de 87 cents, soit 2.4 cents de plus que l'an dernier. Le paiement maximal alloué à un producteur est basé sur 640 acres admissibles et sera de $556.80. Les détenteurs d'un livret de permis spécial recevront environ $1,658,070 sur le montant d'argent total disponible. Ces dispositions ont été annoncées dernièrement.

Tous les producteurs inscrits dans les livrets de permis et les coopératives de fermiers de bonne foi recevront un paiement initial basé sur l'emblavure admissible pour un producteur. Ceux qui ont droit à des versements supplémentaires recevront le solde de leur paiement sous peu.

"Je suis enchanté que le programme à deux prix pour le blé permette aux producteurs de l'Ouest de recevoir ce revenu supplémentaire et que la majorité d'entre eux ait approuvé le mode de paiement basé sur l'emblavure", a précisé M. Lang.

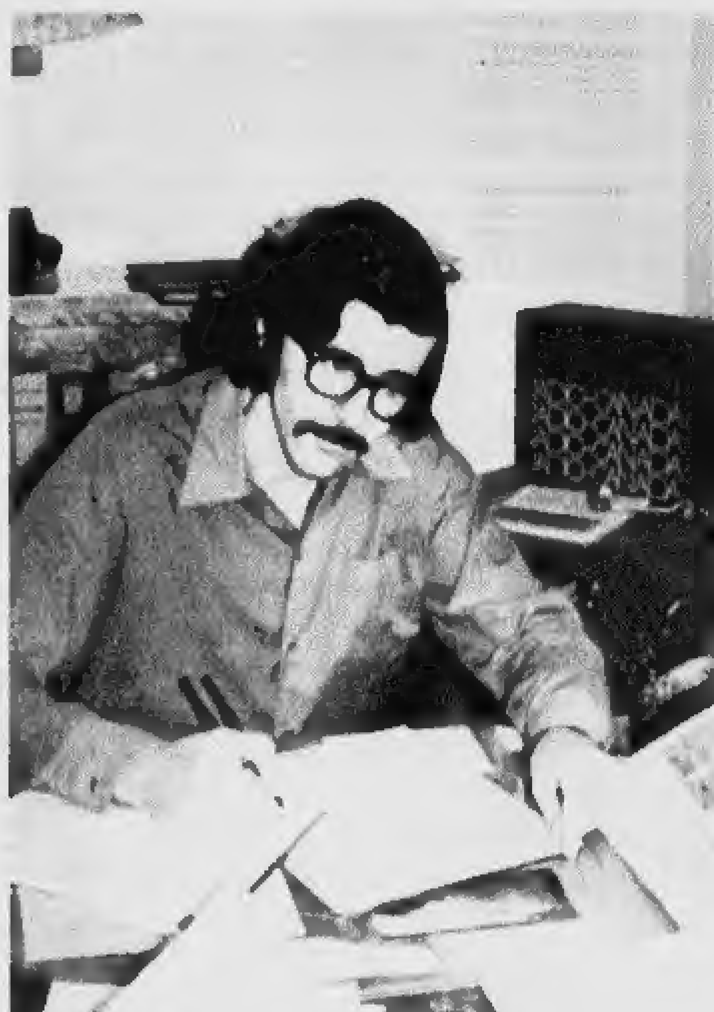
SESSION DE FORMATION

Les sessions de formation en catéchèse des Adultes auront lieu du 3 au 13 juillet 1973, au Centre de Pastorale, 622, avenue Taché, Saint-Boniface. Le contenu des sessions: Catéchèse Biblique; conscience chrétienne; renouveau charismatique; pastorale familiale; oecuménisme; liturgie. Les inscriptions doivent être faites avant le premier juin. Pour plus de renseignements, téléphonez au Centre de Pastorale (247-9851) du lundi au vendredi, de 9h00 à 12h00, ou de 13h00 à 17h00.

"LA LIBERTÉ" VOUS PRÉSENTE SON PERSONNEL À L'OCCASION DE SON 60e ANNIVERSAIRE



M. Gérard Gagnon, natif de Richer, occupe le poste de Directeur de "La Liberté" depuis le premier février, 1973. En tant que Directeur, il s'occupe de l'administration et des politiques générales de "La Liberté".



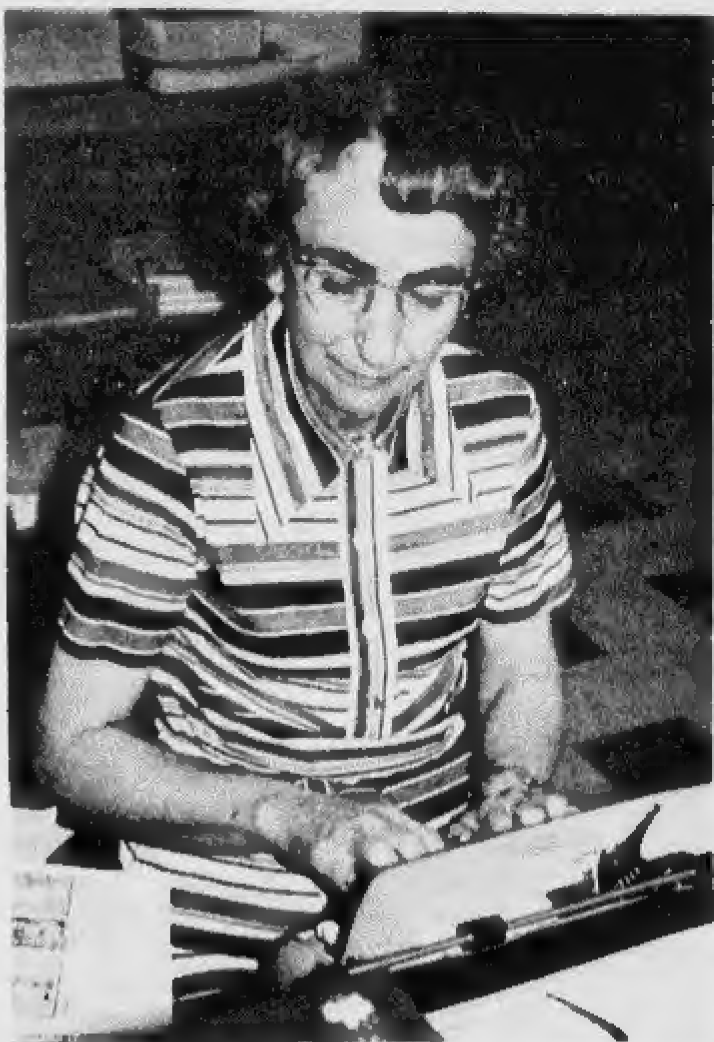
M. Hubert Pantel, natif de Notre-Dame-de-Lourdes, occupe le poste de Rédacteur depuis le mois de mars, 1972. Il est responsable du contenu du journal (textes et photos).



M. Gilbert Turenne, natif de St-Pierre, travaille à "La Liberté" depuis le mois d'octobre, 1972. Il est le responsable de la présentation du journal, s'occupant de la conception graphique des annonces et de la mise en page.



M. Marcel Gauthier, natif de Lorette, travaille à "La Liberté" depuis le mois de mai, 1972. Il est le responsable de la vente d'annonces dans le journal.



Mlle Régina Leclerc, originaire de St-Adolphe, travaille à "La Liberté" depuis le mois de septembre, 1958. Elle s'occupe des traductions, des petites annonces, et est la responsable de la page "Propos de saison".



Mme Ghislaine Collet, originaire de Bellegarde (Saskatchewan), travaille à "La Liberté" depuis le mois d'octobre, 1972. Elle accomplit le travail de secrétaire-comptable.



Sr Juliette Garant, de St-François de Montmagny (Québec), travaille à "La Liberté" depuis le mois de juillet, 1970. Elle est la responsable de la composition du journal (textes et annonces) et travaille sur les machines "IBM" et "Friden".



Depuis 1941, le Frère Roméo Cloutier a travaillé pendant 15 ans (dont les 5 dernières, 1968-73) à "La Liberté". Originaire de Trois-Rivières, Québec, le Frère Cloutier est correcteur d'épreuves, fait du travail à la "titreuse", et s'occupe de l'entretien des machines.

EDITORIAL

Après 60 ans, "La Liberté", tout comme un enfant...

Nous fêtons, en ce 16 mai, le 60e anniversaire de LA LIBERTE, seul hebdomadaire de langue française au Manitoba... Je vous fais grâce d'un aperçu historique, car un "cahier-souvenir" de 40 pages est publié à votre intention, pour un survol historique du "miroir" des franco-manitobains.

LA LIBERTE d'aujourd'hui n'est certainement pas l'organe de puissance et de pression qu'il était à ses débuts, alors que les franco-manitobains se ralliaient autour de ce journal unique, qui était leur voix la plus forte pour les représenter à tous les paliers, sociaux, politiques et religieux.

Aujourd'hui dans le domaine de la diffusion d'information, LA LIBERTE voit son importance diminuer quelque peu, vu l'électronisation et la rapidité des autres mass-média: radio et télévision - et même la presse quotidienne. L'événement et la transmission de la nouvelle se font le même jour, de sorte que le rôle de la presse hebdomadaire est tout autre que celui de la "course" à présenter la nouvelle en primeur.

LA LIBERTE a toujours joué un rôle impotant dans l'unification des franco-manitobains. S'adressant à une population particulière de la mosaïque manitobaine, le journal se doit de présenter des nouvelles et informations d'intérêt aux franco-manitobains, nouvelles qui sont souvent ignorées par les média anglais. Certes la radio et la télévision françaises en font autant, mais l'atout de la presse écrite, c'est que le "consommateur d'information" peut lire et conserver le journal à sa guise. Les émissions de radio et de télévision sont présentées à des heures fixes; par contre, la lecture d'un journal ne nous est pas imposée à un temps fixe, on le lit quand on a le temps, quand on est prêt à le lire.

Un autre atout de LA LIBERTE devant les média électroniques, c'est son système de "correspondants" par lesquels le journal réalise un de ses principaux objectifs: servir à l'unification des franco-manitobains. Je ne saurai manquer cette occasion de souligner le grand travail accompli par nos correspondants, et l'importance de ces nouvelles "d'une région à l'autre". Par leur participation active à la rédaction du journal, ce sont nos correspondants qui nous permettent d'affirmer que le journal est un organe représentatif des franco-manitobains, qu'il est un lien entre les différentes régions.

Plusieurs changements sont survenus au journal durant les quelques dernières années; changement du tarif d'abonnement, changement de format et présentation, changement de propriétaires et personnel), de sorte que certaines gens se posent la question: "La Liberté ne devrait-elle pas s'engager politiquement?" – Répondons tout simplement: non. Le rôle de "La Liberté" ne fut jamais, et ne sera jamais (je l'espère) de faire de la politique partisane. La logique pure et simple nous dicte qu'il y aurait conflit dans les objectifs si le journal prenait un engagement politique: comment oeuvrer à la représentativité et à l'unification des franco-manitobains, en s'engageant à un parti politique quelconque, sait très bien qu'il est tout à fait normal que les franco-manitobains soient divisés dans leurs opinions politiques. Certes le journal félicitera un gouvernement qui agit dans le bon intérêt de ses citoyens, mais il s'avérera critique sévère de ce même gouvernement quand son peuple se sentira menacé ou lésé dans ses droits; voilà ce qu'est cette précieuse "liberté" d'expression.

La question d'objectivité sur des questions plus nébuleuses peut être réglée selon le principe que l'objectivité sur un sujet donné peut se résumer à la pluralité des points de vue. A cette fin, les colonnes de la section "lettres à la rédaction" sont ouvertes à tout lecteur qui a une opinion honnête à émettre.

Enfin, s'il n'y a qu'un seul engagement (outre l'engagement linguistique) que LA LIBERTE peut et doit se permettre, un seul territoire où il peut lutter sans crainte, c'est bien la défense de la foi. Sa fidélité à son premier engagement chrétien, a assuré à "La Liberté" sa survie en temps difficiles. Après 60 ans, LA LIBERTE, tout comme un enfant, se doit de demeurer soumise à son premier engagement, et s'y éduquer et s'y inspirer, afin de s'assurer un optique fort et certain. A chacun ensuite de s'assurer que LA LIBERTE est un véritable miroir.

Hubert Pantel

lettres

UN AUTRE POINT DE VUE

Winnipeg, 26 avril 1973

Monsieur le Rédacteur
en chef,

Je lis continuellement votre journal, de semaine en semaine. Je le trouve bien intéressant et je suis surtout, en particulier, les articles concernant l'avortement.

Je ne suis pas tout à fait en faveur de l'avortement libre à toutes les femmes qui le demandent à son médecin. Je trouve que c'est une chose bien à discuter, je pense que vous ne publiez que les lettres de vos lecteurs qui font votre affaire, pour ne pas trop froisser, Monsieur tout le monde.

Je tiens à vous donner mon opinion quand même, et une expérience vécue.

J'ai été marié à une femme qui ne voulait pas avoir d'enfants, pas pour le moment. Mais nous ne le savions pas, quand nous furent mariés, qu'elle était déjà enceinte de 3 semaines, et au bout de deux mois, constatant qu'elle n'était plus menstruée, elle décida de consulter un médecin, et après l'examen, il confirma la chose. Il lui dit: "Vous êtes enceinte, madame, au moins de 2 mois et demi, ou presque", mais elle lui répond "Je ne veux pas de cet enfant, je suis trop jeune".

Elle n'avait que 18 ans, elle lui dit: "Ce n'est pas possible, je n'ai jamais vécu".

A mon retour de mon travail, elle m'a dit: "J'ai quelque chose à t'apprendre; prends bien le temps de souper et je te l'annoncerai seulement qu'après." Je lui dis: "Puis, est-ce que tu as consulté le médecin aujourd'hui?" – "Oui. J'ai pris ma décision, tu sais, je suis enceinte et je veux un avortement, je veux vivre avant tout."

A force de persuasion et de temps, elle décida d'avoir cet enfant. Mais c'est là que le trouble commença dans la maison, comme un tonnerre qui gronde et qui gronde continuellement. Elle me reprochait toujours d'avoir gardé cet enfant et d'avoir troublé son train de vie. Et au bout de deux ans, elle avait recommencé de travailler, c'était pour devoir prendre soin de son enfant le moins longtemps.

Un soir, elle décida de nous quitter pour toujours, et je lui dis: "Que fais-tu du petit?" – "Qu'il aille au diable; je n'en voulais pas et je n'en veux pas plus maintenant."

Il m'en restait la garde, mais un homme seul ne peut travailler et avoir soin d'un bébé. La nuit passée, le lendemain, j'allais au Bien-Etre social, au bout de quelque temps et après avoir consulté ma femme. Le Bien-Etre social en prit la garde et lui trouva un foyer nourricier, et depuis ce temps (ça fait déjà quelques années) il n'a plus de parents.

Quant à moi, je suis resté extrêmement seul; vous savez, il y a quelques années, il y avait 2 classes dans la société. Il y avait les gens mariés et ceux non-mariés; je souligne surtout en particulier ceux qui étaient restés vieux garçons ou vieilles filles, qui faisaient classe à part.

Mais de nos jours, en 1973, il y a une classe très particulière les divorcés – fondant la 3e classe de la société. Quant à moi, depuis que je suis divorcé, de maintes et maintes fois je me suis fait traiter de "trimpe". Mais malgré tout, je n'ai pas perdu mon emploi à la Banque, par grâce qu'il y ait des gens qui ne pensent pas de la même façon.

Pour en revenir à l'avortement, je sais depuis mon

Suite à la page 5

POUR TOUJOURS... ON ESPÈRE...

Cette semaine, j'ai eu une expérience qui sera conservée dans ma mémoire pour une longue période de temps.

Chaque année, au Centre Culturel, on présente le "Festival Théâtre Jeunesse". Ceci permet aux jeunes âgés de douze à dix-sept ans de jouer en "troupe" devant un public. Chacun des participants se développe le moral et perd un peu la gêne en apparaissant devant un auditoire.

Lorsque j'ai assisté aux pièces de cette semaine, j'ai senti beaucoup de nervosité d'autant parmi les spectateurs, encourageant leurs copains débutants, que de la part des comédiens.

Avec chaque nouvelle présentation, on sentait l'anticipation de la foule. La plupart du temps, l'on voyait que les écoles rivales se respectaient et ne dérangeaient pas leurs compétiteurs. En moyenne, toutes les pièces étaient bien montées. Dans chacune, on pouvait s'imaginer les efforts, les répétitions, le dévouement.

Une pièce en particulier me toucha tellement que je me sens incapable d'exprimer mes sentiments. La comédienne jouant le rôle principal de cette pièce réveilla tellement la pitié de l'auditoire qu'on se sentait captivé, se résignant à contre-coeur au dénouement. J'espère que tout le monde a su apprécier la beauté et le message de cette pièce.

Les juges de cette semaine faisaient de leur mieux à aider aux comédiens à s'améliorer, à connaître un peu davantage leurs points faibles.

La beauté des soirées au Cercle est le fait qu'on peut vivre pour quelques heures dans une atmosphère française, aimée de tout le monde. On sent un rapprochement, une unité, car tous les gens ont quelque chose en commun.

J'espère que ce Festival de francophones, d'amis, et enfin de Théâtre Jeunesse devient, tout simplement, une tradition. Tout le monde en bénéficierait.

Joanne Dumaine

Membre de l'A.B.C. de la M.W.N.A. et des Hebdos du Canada

LA LIBERTE

Tirage  Certifié

Journal hebdomadaire publié le mercredi par Presse Ouest Limitée,

Hubert PANTEL
REDACTEUR

Toute correspondance relative aux articles et nouvelles doit être adressée à LA REDACTION, La Liberté, B.P. 96, Saint Boniface (tél: 247-4823).

Toute correspondance relative aux abonnements doit être adressée au: SERVICE DES ABONNEMENTS, La Liberté, B.P. 96, Saint-Boniface, Manitoba (tél.: 247-4823)

Toute correspondance relative à la publicité, aux annonces commerciales et aux petites annonces doit être adressée au: SERVICE DES ANNONCES, La Liberté, B.P. 96, Saint-Boniface, Manitoba, (tél: 247-4823).

ABONNEMENT ANNUEL - Canada: $7.50
Etats-Unis: $8.50
Etrangers: $9.50

Les abonnements partent du premier numéro du mois qui suit la réception de l'abonnement.

Imprimé par Reliance Press Ltd. 114 Victoria ouest, Transcona, Manitoba.

Courrier de deuxième classe – Enregistrement No 0477.



Club La Vérendrye

C'est le dimanche 29 avril qu'avait lieu la célébration du premier anniversaire du Club La Vérendrye, 614, rue Des Meurons. Au programme: un déjeuner aux crêpes à 12h00, suivi d'un après-midi très agréable, la musique étant fournie par les "Louis Boys". Un banquet et une soirée dansante terminaient cette journée. Sur la photo, M. et Mme Joseph Robert, dans leurs costumes authentiques du 18e siècle.

"ÉCHANGE DE JEUNES – 1973"

L'Agence de Coopération culturelle et technique, qui comprend 24 pays francophones, annonce son "Echange de jeunes–1973".

Deux manitobains pourront participer à ces voyages-études :

- un dans la catégorie "responsables et animateurs socio-culturels" Ce voyage se déroulera à Haïti, en Guadeloupe et en Martinique du 1er au 30 septembre.

- un dans la catégorie "infirmières et assistantes sociales". Ce voyage se déroulera en France du 15 septembre au 15 octobre.

Les participants doivent être âgés de 22 à 35 ans, correspondre au profil socio-culturel défini pour chaque thème, et verser une contribution financière de $225.00 seulement.

On peut obtenir des formulaires de candidature et des renseignements supplémentaires au Secrétariat des Relations culturelles fédérales-provinciales, Bureau 144, Palais Législatif, Winnipeg. Téléphone: 946-7210.

Les candidatures doivent être remises à l'adresse ci-haut, le 28 mai au plus tard.

On a oublié...

Dans un article intitulé "Concours de poésies françaises", publié en page 2 de LA LIBERTE du 2 mai, nous avons oublié de mentionner trois des institutions ou agences qui offraient des trophées. Ces trois sont: La Société franco-manitobaine, le Cercle Molière et l'Agence D'Eschambault. Mentionnons aussi que la photo était de Perrin du Manitoba.

L'ALLIANCE FRANÇAISE DU MANITOBA

L'Alliance Française du Manitoba s'est réunie une dernière fois cette année à l'University Women's Club 54, Westgate, le jeudi 3 mai à 20h30, et a élu un nouveau bureau et un conseil constitués comme suit: Présidente sortant de charge: Mme Oscar Marantz; Présidente: Mme André Joubert; Secrétaire: Mme Gérard St-Onge; Trésorier: M. Roland Trudeau; Chargée du thé annuel: Mme Alfred Monnin; Conseillers: Mesdemoiselles Irène Catellier, Frances Glickman, Géraldine Hamilton, Mme J. McDiarmid et M. Hubert Mayes. La présidente sortant de charge a annoncé la nomination d'une nouvelle institutrice, Mme Colette Balcaen, à un poste à la maternelle et ensuite a présenté aux membres le conférencier du soir, M. Ollivier, consul de France à Winnipeg, qui a parlé d'une façon fort émouvante de ses "Souvenirs de la France Libre".

Suite de la page 4

expérience qu'il y a des milliers d'enfants abandonnés à chaque année à leur propre sort. Je pense que des fois il vaut mieux qu'une femme qui ne veut pas du tout l'enfant qu'elle porte en elle (ne l'ait pas), et que la société l'obligerait à avoir cet enfant qu'elle ne veut pas du tout. Est-ce que ce serait vous, messieurs les contestataires, qui auraient soin de tous ces petits, sans parents et sans foyers?

J'ai vu ces jeunes de La Montagne qui marchaient vers le parlement, et qui contestaient ce genre de crimes, et je me suis dit: "S'ils voyaient tous les enfants d'ici et là, abandonnés, peut-être qu'ils resteraient perplexes."

Je ne sais plus si c'est oui ou si c'est non à ce problème.

Merci de m'avoir écouté,

Y. Vallières
St-Boniface

d'une région à l'autre

AUBIGNY

Mme Alice St-Onge 882 2380

La réunion mensuelle de la Ligue des femmes catholiques eut lieu le 9 mai, avec 23 membres présents. Le prix d'entrée qui est habituellement tiré, a été offert à Mme Isabelle Clément, qui quitte la paroisse. Elle fut un membre fidèle depuis le début de la Ligue, il y a dix ans. Elle fut pendant plusieurs années en charge du Comité de recrutement et téléphone, et aussi des comités spirituels.

Les différents rapports furent ensuite présentés par la responsable de chaque comité. La présidente donna le rapport de la réunion à laquelle elle avait assisté à Ile-des-Chênes, lorsque le Père Gervais parla des problèmes des indiens. Des dons furent envoyés pour les missions du Brésil, et à Soeur Fiola, pour les sourds. A la demande du conseil diocésain, on proposa un thème pour présenter au prochain congrès annuel. Comme il y aura confirmation le 18 mai, et visite pastorale le 3 juin, les dames s'organisèrent pour servir un goûter après ces deux événements. En plus de ces activités, il y aura vente de pâtisseries au cours du mois de juin. Donc, toutes doivent retrousser leurs manches et donner leur temps de tout coeur.

Le 13 mai, à l'occasion de la Fête des mères, l'abbé Boisjoli et les garçons qui sont chevaliers de l'autel, ont reçu les mamans à dîner au presbytère. Le repas, ainsi que les décorations, avaient toutes été préparés par les garçons eux-mêmes. Chacun présenta un corsage à sa mère. Ce fut une petite fête charmante, qui réjouit le coeur des mamans.

Nous offrons nos condoléances à la famille Chartier, à l'occasion du décès de M. Frédérick St-Germain, époux de Céleste Chartier. Plusieurs parents d'Aubigny ont assisté aux funérailles le 9 mai, à la cathédrale de Saint-Boniface.

LAURIER

Félicitations aux jeunes étudiants de Laurier qui ont participé avec beaucoup d'entrain au "Festival Théâtre Jeunesse" le 4 mai, au Cercle Molière. Les participants étaient: Lucille Saquet, Gilbert Delaurier, Lucille Verley, Dolores Gray, Lucie Péloquin, Léonard Gray, Gisèle Vanhumbeck, Mariane Boisvert, Carole Bouchard, Viviane Saquet, Mireille Péloquin, Gisèle Leclerc, Alma Corbel, Johanne Assailly. La mise en scène était de Maurice Blanchette, principal de l'école élémentaire de Laurier. La pièce de théâtre présentée était intitulée "Liberté, Egalité, Hostilité". Un effort sans pareil de grande coopération, d'enthousiasme et d'amitié fut remarqué chez chacun de ces jeunes, lors de la présentation de la pièce, et durant toute la fin de semaine. Pour eux, c'était une expérience nouvelle et émouvante que de participer à un "Festival de théâtre jeunesse". Deux des élèves – Dolores Gray et son frère Léonard – étaient en compétition pour le meilleur comédien et comédienne de soutien. Bravo à vous tous ! Ce fut une très belle réussite, en autant que ce fut le plaisir d'y participer et d'y rencontrer beaucoup de jeunes venant de plusieurs endroits différents.

Merci à l'équipe du Cercle Molière d'avoir accommodé ces jeunes et leur directeur, Maurice Blanchette, ainsi que les trois aides volontaires, pour la durée de ces trois jours. Les aides volontaires étaient: Mmes Denise Saquet, Rose-Anne Verley et Lucille Vanhumbeck.

M. Blanchette a profité de ce court séjour pour amener les jeunes à une piscine (Sherbrooke Pool), magasiner et visiter quelques endroits. Dimanche, ils assistèrent à une messe folklorique à la Cathédrale de Saint-Boniface. Ce fut quelque chose que les jeunes ont certainement bien aimé et apprécié. Beaucoup d'entre eux n'avaient jamais assisté à une messe semblable, et visitaient la Cathédrale pour la première fois.

De retour à Laurier vers les sept heures du soir, dimanche, tous arrivèrent peut-être un peu fatigués, mais le coeur bien content d'avoir vécu une si belle expérience.

Merci à la division scolaire de "Turtle Mountain", spécialement à M. Gingera, le surintendant, et à M. Louis Saquet, commissaire d'école de Laurier, pour leur approbation à cette randonnée. Merci également à M. Ernest Gamache, chauffeur d'autobus pour une partie du voyage.

NOTRE-DAME

La 3e réunion du Comité culturel eut lieu le 7 mai. Tous les membres étaient présents. Au début de l'assemblée, la compilation des sondages reçus fut faite. 101 feuilles ont été retournées, dont plusieurs contenaient 2 ou 3 signatures. Le Comité tient à remercier tous ceux qui ont bien voulu y répondre. Il y eut discussion au sujet des ateliers qui seraient formés, dépendant des personnes disponibles pour pouvoir les enseigner. Les jeunes du Comité se proposent de demander une rencontre avec les jeunes et les parents, si ceux-ci veulent s'y joindre pour mettre en marche, dès cet été, un centre de rencontre et de récréation ("drop-in"). La réunion fut ajournée à 21h00.

M. Euclide Tremblay est décédé à l'hôpital de St-Vital le 3 mai, à l'âge de 75 ans, après une longue maladie. Né à Notre-Dame-de-Lourdes en janvier 1897, il y passa toute sa vie. Il vint s'établir au village depuis plusieurs années. En 1922, il épousa Mélina Lesage, qui lui donna deux fils – Joseph et Maurice – ce dernier perdant la vie accidentellement en 1955. Son épouse le précéda dans la tombe en mai 1946. Il laisse dans le deuil son fils Joseph, six petits-enfants, une soeur et un frère. La messe des funérailles fut chantée le 5 mai à 10h30 par l'abbé Bouchard, curé de St-Claude. L'inhumation eut lieu au cimetière local. Les porteurs étaient Roger et Laurent Tremblay, Alphonse, Pierre et André Lesage, et Honoré Gaborieau. Le salon funéraire Scharff de Holland avait la charge des funérailles. La paroisse de Notre-Dame-de-Lourdes offre à M. et Mme Jos. Tremblay ses plus vives sympathies.

ST-MALO

Les Canadiens français savent encore rire et chanter. Après le Ralliement du Rire qui eut lieu le 15 avril, c'est une Soirée de chansons à répondre... "A St-Malo, on chante" – voilà le thème de la soirée qu'animeront plus de vingt chanteurs, jeunes et moins jeunes, de la région. Cette soirée aura lieu le dimanche 20 mai à 8h00 p.m. à la salle Iberville. Venez participer et jouir en écoutant les bonnes vieilles chansons avec vos amis.

M. Marcel Côté 433-7716

ST-PIERRE



photo : L. Harris

BIBLIOTHEQUE REGIONALE JOLYS. La bibliothèque régionale Jolys réalise depuis 10 ans un travail intensif répondant aux besoins formateurs culturels et éducationnels. Elle fournit des livres nécessaires généralement introduits au système scolaire comme lectures supplémentaires, autant pour l'élève que pour l'éducateur. Aussi elle offre à ses abonnés à la lecture les récents ouvrages canadiens (en français ou en anglais), français et américains.

En ce sens, elle offre une série de volumes recherchés, classiques ou non, dans les diverses catégories: fiction, non-fiction, science, art, histoire, géographie, etc. Pour ceux qui favorisent l'information brève et précise, voici ci-dessous un aperçu précisant les différentes étapes successives qui ont mené à bien l'évolution de ce service public, celui d'une bibliothèque régionale.

Le référendum favorisant l'implantation d'une bibliothèque fut voté en octobre 1961, par 90% des personnes éligibles dans les deux municipalités: celles du village de St-Pierre et celles de De Salaberry. Un bureau de direction, avec trois représentants ruraux et deux du village, se vit charger d'organiser et de mettre sur pied une bibliothèque, et par la suite de voir à son bon fonctionnement. Les ouvriers de la première heure étaient: M. Wilfrid Gosselin, instituteur à St-Malo; M. Raynald Levac, d'Otterburne; Mme Philippe Tessier, de St-Pierre; M. Fernand Lavergne, maire du village de St-Pierre; M. Fernand Bérard, conseiller de De Salaberry. La bibliothécaire embauchée fut Mlle Cécile Bérard de St-Pierre.

Le travail a toujours été administré ainsi par un bureau de direction autorisé par les conseils des deux municipalités. Les ouvriers de la première heure ont eu à donner un bon nombre d'heures supplémentaires pour planifier un système pourvoyant non seulement à l'achat de matériaux et d'ameublement, mais aussi d'un montant de livres, des heures officielles du bureau, du choix du bibliothécaire pour le bureau central. L'ouverture officielle de ce bureau central à St-Pierre eut lieu le 7 avril 1963. Dès que le bureau central embaucha le pas vers un fonctionnement effectif, ces mêmes personnes ont eu la double responsabilité d'ouvrir des stations satellites à St-Malo et à Otterburne respectivement dès le 29 juin 1963.

Monsieur l'abbé Edmond Lavoie, alors curé de St-Pierre, en a été le plus énergique instigateur. M. René Préfontaine a aussi prêté main forte, par l'intermédiaire de la Bibliothèque provinciale, avec Mlles Morley et Combaz.

Le nombre de livres à l'ouverture était de 3,500 dont 70% en français et 30% en anglais. Aujourd'hui, un montant de 11,215 livres répartis ainsi: fiction, 1,324 (français); 1,523 (anglais); non-fiction, 1,024 (français); 1,529 (anglais); fiction jeunesse, 571 (français), 469 (anglais); non-fiction jeunesse, 132 (français); 225 (anglais); enfants, 2,399 (français), 1,624 (anglais); références, 189 (français); 206 (anglais).

La bibliothèque se trouve située au sein même de l'Institut collégial. La Division scolaire de la Rivière Rouge et le principal de cet Institut, après bonne entente avec le bureau de direction, a voulu cette centrale de livres en ce lieu jugé favorable pour parents et élèves. Ceux qui veulent des livres de lecture n'ont qu'à se présenter au bureau aux heures d'ouverture, du mardi au vendredi.

Mme Alice Bédard, bibliothécaire, assistée par Mme Nestor St-Vincent, se font un plaisir d'être à votre disposition. La circulation des livres en 1972 était de 56,337, dont 665 adultes et 1911 écoliers.

Le Bureau de direction actuel: M. Fernand Bérard, conseiller de De Salaberry; M. Gérard Gosselin, conseiller de De Salaberry; Mme Alfred Grant, conseillère de De Salaberry; Mme Philippe Tessier, secrétaire-trésorière, village de St-Pierre; M. Léon Cagné, maire de St-Pierre, président.

Ceux qui aimeraient d'autres renseignements peuvent s'adresser soit au bureau du Village, au bureau de De Salaberry, soit à Mme P. Tessier, secrétaire-trésorière. Les relevés qui ont été faits et les statistiques peuvent vous être donnés.

M. Armand Guenette 683-2300

ST-LAZARE

Félicitations à Yves et Nicole (née Fouillard) Descottes, maintenant domiciliés à Brandon, pour la naissance d'un garçon le 11 mai.

Nous avons, à plusieurs reprises, fait mention de la Boîte à chansons qui aura lieu le dimanche 27 mai. Nous en parlons encore aujourd'hui afin de créer le même enthousiasme chez les spectateurs, le même enthousiasme qui règne chez les artistes. Nous avons eu le plaisir de participer à deux jours de travail intense avec deux experts, soit Mme Monique Gauthier et M. Roland Roch. Nous sommes convaincus davantage que ce sera une soirée inoubliable, une soirée qui vous réchauffera le coeur et qui vous rendra fiers d'être franco-manitobains. De grandes surprises vous sont réservées, vous n'en croirez pas vos yeux ni vos oreilles. Disons en passant que le thème de la soirée est "dans la jungle" et c'est bien "dans la jungle" qu'aura lieu le spectacle.

Nous remercions bien sincèrement nos deux amis de St-Boniface pour leur patience, leur encouragement et surtout leur bons conseils.

Les artistes et les responsables de la Boîte à chansons offrent leurs meilleurs voeux de prompt rétablissement à Debbie, Mme Paul Deschambault, qui est présentement hospitalisée à l'hôpital de Russell. Debbie est en charge du décor, et nous espérons la revoir parmi nous très bientôt.

Félicitations à Marion Honey pour avoir reçu une mention honorable comme actrice de soutien dans la pièce "La veuve", présentée au Festival Théâtre Jeunesse. "La veuve" est une pièce très difficile. La troupe a reçu une mention spéciale pour leur présentation. La troupe était composée d'élèves des 7e, 8e et 9e années. Bravo à Marion, la directrice Mme Leclerc et tous les membres de la troupe.

Félicitations à "LA LIBERTE" à l'occasion de son 60e anniversaire.

Mme R. Therrien 878-3341

LORETTE

La réunion de L.F.C. eut lieu le 3 mai, dans la salle récréative du Couvent. L'assistance était assez satisfaisante. Après les rapports d'usage, l'aumônier, l'abbé Prescott, nous donna un bref exposé sur l'action internationale Justice dans le monde, qui fut très intéressant.

Les dames en charge du thé, Joséphine Champagne et Denise Manaigre, ont présenté à M. le curé un chèque représentant le revenu du thé.

L'élection de l'exécutif au mois de juin est sous la direction de Solange Dupuis, Annie Marcoux et Eugénie Landry.

Le prix de présence fut gagné par Aline Schreyer.

Félicitations aux jeunes du Comité liturgique, qui nous ont si bien divertis avec de très beaux chants à l'école Lagimodière de Lorette.

Mme Léopold Chartier 882-2202

STE-AGATHE

Le jeudi 10 mai, les parents qui ont des élèves dans la classe maternelle de l'école Ste-Agathe étaient invités à assister à une journée de classes avec leurs enfants, pour constater ce qui s'y passe. Tous ont bien apprécié le grand dévouement et la patience de la maîtresse, Mme Jeanine Courcelles, et la remercient pour son bon travail.

Comme le 13 mai était le dimanche de la Fête des mères, c'était un jour tout indiqué pour un baptême. Tous les paroissiens étaient très heureux d'accueillir, dans la grande famille de l'Eglise, à la messe de 10h15, le petit Léo Nicolas junior, qui fut baptisé après l'homélie. M. et Mme Louis Berthelette, oncle et tante de l'enfant, furent parrain et marraine. Les élèves des grades 1 à 4 inclusivement, assurèrent le service liturgique, qui fut très bien rendu. Tous les servants à l'autel, les lecteurs d'épître et d'intentions, les porteurs des offrandes, les quêteurs et les chanteurs exécutèrent très bien leurs rôles, et participèrent de tout coeur à la messe. Tous les paroissiens sont reconnaissants au personnel de l'école, d'avoir bien voulu préparer les élèves pour cette messe, et remercient aussi tous les enfants pour leurs bons services.

Mme Odile Ostrowski 744-2310

SOMERSET

LE COMITE RECREATIF

L'assemblée annuelle du Comité récréatif de Somerset eut lieu le mercredi 9 mai à l'école secondaire. L'année écoulée fut une des plus fructueuses. La somme d'argent réalisée au cours de l'hiver par le Comité lui permet de rembourser certaines dettes encourues lors de la rénovation de la patinoire. Le Comité subventionnera des cours de natation offerts aux jeunes et aux adultes de Somerset par des instructeurs de la Croix-Rouge, à la piscine de M. et Mme Leonard Schreyer du 30 juillet au 11 août.

Le Comité s'occupera de la formation d'équipes de hockey chez les jeunes et de leur participation à différentes ligues pendant l'hiver. Il organisera aussi le carnaval au mois de février.

NOUVEAU PRESBYTERE

Le presbytère de la paroisse qui datait de 1909 a été démoli pour faire place à une nouvelle maison dont la construction commencera bientôt. On espère que le nouveau presbytère sera terminé pour la fin de juillet.

AUXILIAIRE DU MANOIR

L'assemblée annuelle de l'auxiliaire du Manoir de Somerset aura lieu le jeudi 17 mai à 8h à la salle municipale. L'auxiliaire s'occupe de nombreuses activités pour les occupants du Manoir et toute personne intéressée et désireuse d'offrir ses services est bienvenue à cette assemblée.

MARIAGE

Longue et heureuse vie à M. et Mme Cecil Lafrenière (née Janine Rheault) dont le mariage a été béni en l'église de Somerset le samedi 5 mai.

BOURSE

Mlle Marilyne Durant, de St-Claude, a gagné une bourse de cinquante dollars, décernée par le "Neepawa Holiday Festival of Arts" à un participant de mérite du festival de musique, de chant et de danse de la division scolaire de la Montagne. Ce festival avait lieu du 1er au 3 mai à Swan Lake.

SOIRÉE — INFORMATION

C'est le lundi 30 avril que Gérald Dubé, animateur-coordonnateur scout pour le District de la Rivière Rouge, se rendait à La Broquerie, à la demande du Chef de Groupe de l'endroit, pour donner une session d'information sur le scoutisme afin de sensibiliser les gens sur l'importance du mouvement, sa structure et ses exigences.

Il était accompagné de Richard Cormier, commissaire de District; Marcel Jamault, commissaire-adjoint; Jeannine Beaulieu, commissaire-adjointe à la Branche Louvetisme; et Paul Fournier, instructeur-adjoint. Ceux-ci donnèrent un bref aperçu de ce qu'est le mouvement scout aux différents niveaux: Meute, Troupe, Poste et Clan. A son tour, Paul Baril, directeur de l'école Taché et qui était aussi du groupe, nous donna un court exposé sur la pédagogie de l'enfant. Vint ensuite de l'information sur le rôle des parents dans le mouvement et celui du Conseil d'Animation ou Chefs.

Des rafraîchissements furent servis et une courte discussion suivit. Tous les parents et amis présents ont bien apprécié cette soirée à la fois intéressante et instructive. Cette rencontre aura certainement des suites intéressantes, nous l'espérons. Merci à cette équipe dynamique qui fait du beau travail.

Toutes les unités du District, spécialement La Broquerie, sont heureuses du fait qu'ils ont maintenant, grâce à la S.F.M., un animateur à plein temps qui peut leur donner un coup de main dans les différents domaines du mouvement scout.

JEANNINE KIROUAC

propos de saison...

• De la cuisine

Les plantes aromatiques ne sauraient être exclues

Les plantes aromatiques ont depuis toujours tenu une grande place dans la vie. Considérées comme un bienfait de la nature par Pline, ou comme miraculeuses selon la légende de Tristan et Iseult, les plantes aromatiques, de nos jours, ne sauraient être exclues de notre cuisine. Pourtant, si l'on songe à la cohorte de louanges bizarrement doublée de malédictions qu'elles trainent derrière elles, on peut se demander quelles sont leurs véritables propriétés.

Les voici

LA VANILLE: Elle provient d'une plante grimpante de la famille des orchidées. Les gousses, après ébullition et séchage au soleil, mettent trois à six mois pour acquérir leur arôme. C'est un excitant léger du système nerveux, un stimulant général, un antispasmodique.

L'ESTRAGON: son goût exquis et son action non irritante le font conseiller pour tous les régimes sans sel et aux dyspeptiques. Il a une action stimulante sur les fonctions digestives.

LE THYM: plante odoriférante, le thym est un antiseptique intéressant et peut s'opposer aux fermentations intestinales. A utiliser avec profit dans les marinades. N'oublions pas le serpolet qui n'est autre que le thym sauvage.

LE PERSIL: plante potagère très aromatique, son pouvoir vitaminique (200 mg de vitamine C pour 100 g) est très fort. A consommer cru, haché sur les aliments. De plus son pouvoir stimulant et apéritif en fait un apport de choix pour les fonctions digestives.

LE CUMIN: Ses fruits secs aromatiques accompagnent bien le fromage de Munster. Les Hollandais l'utilisent pour faire le Kummel. Il agit avec profit sur les fonctions digestives et sur le système sanguin.

LE CERFEUIL: à consommer crue, cette herbe fine dont l'essence est très volatile, a des propriétés stimulantes diurétiques et vitaminées (60 mg de vitamine pour 100 g).

LE FENOUIL: plante aromatique (et aussi légume), le fenouil est diurétique, apéritif (100 mg de vitamine C pour 100 g).

LE GENEVIEVE: le gin anglais et la liqueur de genevièvre ont le parfum de ce condiment qui accompagne aussi la choucroute ou le gibier. Diurétique et favorable à la digestion, le genevièvre peut être aussi employé en infusion.

LE CAPRE: souvent accompagné de vinaigre, le bouton floral, à saveur acide, est un stimulant de l'appétit. Mais on peut douter de son action sécrétrice sur les sucs digestifs.

L'OIGNON: plus nourrissant qu'on ne le pense, l'oignon possède un certain pouvoir antiseptique, il accroît l'activité du filtre rénal et constitue un bon diurétique. Attention: certains estomacs ne le supportent pas et il a parfois une action irritante sur la peau.

L'AIL: 100 g d'ail contiennent 139 calories. Antiseptique, il combat aussi les infections digestives, les parasites dus aux légumes ou fruits mal lavés, c'est un calmant pour les nerfs, un stabilisateur de tension, un préventif contre les maladies digestives et enfin, entre autres qualités, il est eupeptique, c'est-à-dire qu'il facilite la digestion des aliments.



La charpente d'une vieille raquette utilisée comme cadre autour de pièces originales d'art esquimau donne un cachet tout à fait canadien à cet arrangement de fleurs hollandaises. Des tulipes roses, des jonquilles dorées, de l'iris bleu et des anémones ont été disposés à côté des quenouilles dans un plat à fondue. Les artistes floraux suggèrent de se servir d'articles d'usage courant comme récipient de bouquets de fleurs.
Photo MALAK, Ottawa

"MILLE FOIS MERCI"

A l'administration de l'école Marion pour l'organisation du thé en mon honneur.

Pour la mise en marche du thé par le comité des dévouées dames représentant les parents de l'école.

Pour le doigté d'excellence avec lequel chacun du personnel a contribué au succès de la fête.

Pour les "cordons bleus" qui ont déployé leur art culinaire pour le bon plaisir de tous.

Pour l'habileté linguistique remarquable de la gracieuse maîtresse de cérémonies.

Pour l'heureux choix des chants exécutés par ces rossignolets sous d'habiles directives.

Pour les décorations artistiques entreprises par les élèves sous la surveillance de leur maître.

Pour l'arrangement délicat des fleurs qui ornaient la table d'honneur, contribution de deux charmantes fleuristes.

Pour les gracieux serveurs qui ont déployé leur générosité au sacrifice d'une soirée entière.

Pour les aimables verseurs qui se sont acquitté de leur tâche en signe d'amitié.

Pour le dévouement inlassable de ceux à l'arrière scène, du travail énorme accompli.

Pour les roses ravissantes si bien présentées, par ces enfants aux gentils minois, chacun en sa langue maternelle.

Pour le magnifique cadeau choisi avec extrême délicatesse et goût, par le personnel et les élèves.

Pour les paroles chaleureuses adressées à mon égard par les membres de la division scolaire.

Pour la fabuleuse plaque commémorant mes quarante-quatre années au service de l'éducation au Manitoba et aussi pour la jolie montre Woltham qui minutera les heures de mes futurs loisirs, toutes deux présentées par la division scolaire en leur nom et au vôtre chers contribuables.

Pour les parents, religieux, amis, compagnes, collègues, supérieurs et anciens élèves qui ont rehaussé la fête par leur présence.

Pour les cadeaux, messages, fleurs, cartes de bons souhaits reçus de bons amis qui ne pouvaient s'y rendre.

Certes l'entreprise n'a pas toujours été facile. Il y a eu sans doute des épreuves, de longues heures de préparations, mais en fin de compte, les moments joyeux ont su tout éclipser les autres.

Mille fois merci! j'en fus profondément touchée.

Veuillez tous accepter mes plus sincères remerciements et soyez assurés que je garderai un chaleureux et excellent souvenir de cette fête intime.

Votre dévouée et reconnaissante amie de toujours.

Nadine G. Kelly

AU QUÉBEC

SI C'ÉTAIT À REFAIRE

(extrait du journal LE BIEN PUBLIC de Trois-Rivières)

On a beaucoup parlé en ces derniers temps d'un équilibre à rétablir entre Montréal et Toronto. Depuis les événements d'octobre, les velléités indépendantistes du Québec ont-elles eu pour effet de paralyser son économie et de bloquer le développement de Montréal, sa métropole? Au terme d'une longue enquête couvrant tous les secteurs de l'activité – ressources humaines, institutions financières, transports, industrie manufacturière, communications – Gilles Léveillé concluait ainsi dans le Devoir: "La situation économique de la région montréalaise s'est tellement détériorée depuis les quelque cinq dernières années que Montréal et, avec elle, la province dont elle est le pôle, sont devenus territoire d'émigration comme la Gaspésie des années 1960."

Un curieux rapport, le rapport Fantus, semble corroborer cette assertion qu'un journaliste montréalais a formulée en conclusion d'une étude économique remise au ministre fédéral Don Jamieson cinq mois après les élections. Selon le rapport Fantus, que l'on n'a pas commenté, "22% des entreprises quitteraient le Québec si c'était à refaire."

Tout d'abord un mot d'explication au sujet de ce rapport. Il avait été demandé par le Ministère de l'industrie et du Commerce à la firme américaine Fantus, entreprise de consultants en marketing et filiale de Dun & Bradstreet.

Les enquêteurs ont questionné 277 industriels tant américains que canadiens et ont tiré de leurs réponses la conclusion suivante: le Québec a un urgent besoin de refaire son image à l'extérieur ("a serious image problem") et il importe pour lui d'entreprendre immédiatement une opération de maquillage s'il veut regagner la confiance des investisseurs étrangers.

Trois points semblent surtout préoccuper l'industriel ou le financier anglo-saxon: l'instabilité de la situation politique, la dégradation du climat au niveau des relations du travail et la peur du fait français.

Voilà donc sous quel jour nous perçoit le monde anglophone de cette hémisphère. Cette vision est obnubilée de clichés et de préjugés mais il faut, de notre côté, identifier la crainte qui l'inspire. Sous couvert de nationalisme, le Québec s'est attaqué au capitalisme nord-américain dont il conteste les prétentions. D'une philosophie beaucoup plus avancée que celle de ses voisins, le Québec rejette en grande partie les fausses valeurs qui préparent le déclin des sociétés de consommation. C'est tout le système assez simple de l'utilisation de l'homme par l'homme, de l'entreprise privée vouée à la seule notion de progrès et de profit que le Québec d'aujourd'hui voudrait revoir et repenser en sortant de l'enclave.

Aux yeux des représentants les plus attentifs du capitalisme canado-américain, l'attitude du Québec en face des problèmes sociaux de l'heure est scandaleuse et appelle la répression.

On ne permettra pas à une nation jadis conquise de relever la tête en vivant par soi-même sur le plan des idées, non plus qu'à son élite intellectuelle de démystifier le monde des tabous derrière lequel s'abrite encore un système abusif.

Le rapport Fantus, si significatif, nous laisse entendre qu'un processus guerrier est engagé entre un David petit de taille mais habile et déterminé, idéaliste et généreux, et un Goliath, bon géant très peu inoffensif, éternel représentant des puissances de domination et des forces d'écrasement de la liberté humaine. Qui l'emportera? La réponse ne sera peut-être pas connue avant la fin du siècle. Pour le moment, prenons bonne note que maints industriels anglophones regrettent de se trouver actuellement parmi nous.

Clément Marchand

EN ONTARIO

"LA SAGOUINE" UN SUCCÈS À SUDBURY

(extrait du journal LE VOYAGEUR de Sudbury)

C'est devant une salle remplie "à craquer" que Viola Léger a entretenu son auditoire, pendant plus de trois heures, avec le touchant monologue d'Antoine Maillet "La Sagouine", mardi le 24 avril dernier, à l'auditorium du Sudbury High School.

Les francophones de la région de Sudbury ont attendu avec impatience ce spectacle, et ils n'ont pas été déçus, puisqu'il s'agissait, selon l'avis de nombreux assistants, de la meilleure représentation théâtrale qu'il nous a été donné de voir depuis longtemps à Sudbury. Il faut souligner la brillante interprétation de Viola Léger qui incarne le personnage de "La Sagouine" avec tant de perfection, qu'on a peine à l'imaginer autre qu'une vieille "femme de ménage" qui gagne sa vie à laver les planchers des autres. "La Sagouine", ce n'est pas une pièce de théâtre comme les autres; c'est peu et beaucoup de choses à la fois; c'est drôle et c'est tragique aussi. Les gens ont beaucoup ri lors de la pièce, mais il y avait aussi des moments de silence lourds d'émotion qui mettaient l'auditoire mal à l'aise. Et personne ne s'est ennuyé pendant ces trois heures de spectacle qui était tout de même assez long pour un monologue. Il est facile de s'identifier à la "Sagouine", malgré son langage, et c'est peut-être là que réside tout le succès de cette pièce et l'habileté de son interprète Viola Léger.

Les francophones de Sudbury ont beaucoup applaudi Viola Léger. Cette femme extraordinaire, née au pays de "La Sagouine", s'est enchantée de la réception qu'elle a eue à Sudbury, en précisant que dès le premier entr'acte, elle savait que la représentation serait un grand succès. Mlle Charlotte Cazabon, de Verner, qui étudie la céramique au Collège Cambrian, a présenté une de ses oeuvres à l'artiste, après la pièce. Mlle Monique Cousineau, du Centre des Jeunes, s'est fait le porte-parole de l'assistance en demandant à Viola Léger de revenir jouer "La Sagouine" à Sudbury.

DÉBALLAGE

Il y aura vente d'objets divers le jeudi 17 mai, de 12h00 à 16h00, au St. Marys' Hall, 220, rue Hargrave. Cette vente est organisée par la Ligue des femmes catholiques du Conseil St-Marys'.

THÉ À TRANSCONA

Il y aura un thé le 17 mai, 1973, de sept à neuf heures du soir à l'école "Central North French Option School" au 706 Day Street, à Transcona. Tous sont les bienvenus.

MOTS CROISÉS

"CONCOURS"

Chacun des jeux de mots-croisés contenant les bonnes réponses sera une entrée pour le prix de $5.00. Plus vous avez d'entrées, plus vos chances de gagner sont grandes.

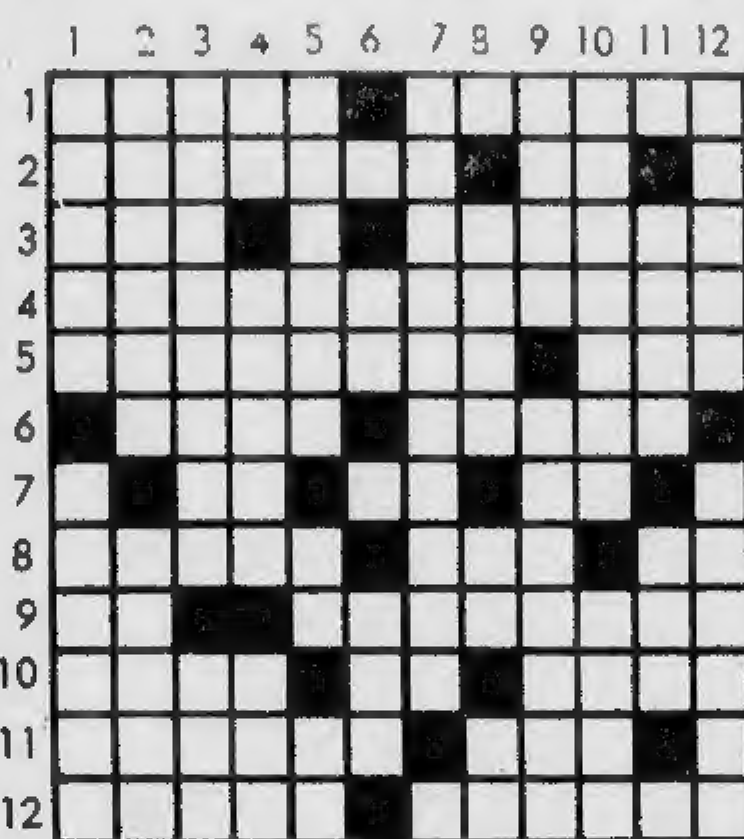
C'est facile. On remplit les mots-croisés et on les fait parvenir à 543, rue Langevin, Saint-Boniface, ou par la poste à "Mots-Croisés, C.P. 96, Saint-Boniface", avant le cinq (5) du mois qui suit la parution du jeu.

Après le dépouillement du courrier, le 5 de chaque mois, nous ferons le tirage et nous publierons le nom du (de la) gagnant(e) du prix de $5.00.

Nom - ....

Adresse - ....

Code postal - ....



HORIZONTAL

1 — Auteur de "La Dame aux Camélias". - Golfe de la mer des Antilles.
2 — Fils d'Apollon. - Préf. privatif.
3 — Du verbe aller. - Formation Aponévrotique.
4 — Soulèvement contre le pouvoir établi.
5 — Première portion de l'intestin. - Explosif très puissant.
6 — Du verbe être. - Personnes intelligentes.
7 — Symb. chim. - Métal précieux. - Term. d'inf.
8 — Mettre en double une ou plusieurs fois. - Riv. de France qui sort du Jura. - Nég.
9 — Adverbe de lieu. - Alcaloïde de l'ergot de seigle.
10 — Télévision. - Id Est. - Mammifère de l'ordre des ongulés, pl.
11 — Destruction d'un bâtiment, pl. - Riv. alpestre d'Europe Centrale.
12 — Anneaux de cordage. - Obstiné, têtu.

VERTICAL

1 — Peintre primitif flamand. - Disciple de Jésus.
2 — La septième des planètes. - Faible clarté.
3 — L'un des Etats des Etats-Unis. - Fleur blanche.
4 — Le premier en son genre. - Ville d'Italie. - Dans la rose des vents.
5 — Unité de mesure de volume pour les bois de chauffage, pl. - Note de musique. - En los.
6 — Radon. - Thymus du veau.
7 — Opération pour rendre la laine peignée propre à l'étirage.
8 — Point culminant d'un événement. - Fille d'Inachos. - Préf. privatif.
9 — Economiste français, né à Lausanne (1874-1956). - Qui fait naître un désir.
10 — Engager vivement à : - Que l'on apporte en naissant.
11 — Particules chargées d'électricité. - Dans la rose des vents.
12 — Ce qui n'existe point. - Divinité féminine.

"La légende du vent" de Marius Benoist



M. Marius Benoist, auteur de "La Légende du vent" (photo prise au Musée de Saint-Boniface).

Au Manitoba Theatre Centre, les jeudi et vendredi, 24 et 25 mai, à 20h30, l'Equipe du Festival de l'Opéra présentera une autre "Soirée du Grand Opéra". Comme par le passé, le but de ce groupe de solistes et de choraliste est de jouer, sur les planches, des morceaux choisis d'opéras populaires bien aimés, devant une foule toujours augmentante.

La direction musicale, théâtrale et artistique, est assurée respectivement par Elma Gislason, Don S. Williams et Peter Kaczmarek, ce qui fait que la représentation de ce mois-ci s'avérera comme une des plus appréciées, par les passionnés du théâtre d'une part, et par ceux de l'opéra, d'autre part.

Il est à souligner que parmi les divers fragments présentés à cette occasion, et avec la permission de son compositeur M. Marius Benoist, "La légende du vent" verra de nouveau le jour. Disons maintenant quelques mots sur la légende et de son auteur qui, aujourd'hui, détient le poste de directeur du Musée de Saint-Boniface.

"La Légende du vent" reprend une vieille histoire indienne, imagée de certaines coutumes tribales des aïeux. Composée par M. Marius Benoist, mais originalement écrite par M. Léo Brodeur, présentement professeur de français à l'Université de Sherbrooke, mais alors annonceur à la radio, "La Légende du vent" fut d'abord jouée sur les ondes de CKSB, agencée en saynète. Au cours d'une discussion au sujet du morceau, M. Benoist suggéra la possibilité de sa transformation en opéra, et se mit à l'oeuvre par la suite pour y composer le fond musical approprié, celui que nous allons entendre jeudi et vendredi.

Je me suis formé à la musique, de dire M. Benoist "ici et là", en assistant à plusieurs concerts, notamment les performances passées du San Carlo. Il étudia aussi quelques années avec M. Peppin, qui était alors organiste à la Cathédrale de Saint-Boniface. Pour faire l'apprentissage de la composition musicale, d'après M. Benoist, il ne s'agit pas seulement d'écouter une musique, mais de la lire et de l'étudier avant, pendant, et après les représentations orchestrales.

De 1934 à 1936, M. Benoist travailla au sein de la Société de la Ligue Gounod, réalisatrice d'opéras: souvenez-vous de "Roméo et Juliette" au théâtre Walker. De 1937 à 1939 il compose trois spectacles historiques dont, la Visite royale, La Vérendrye et le Couronnement du Roi Georges VI. Il travailla ensuite au sein du Summer Theatre, radiodiffusant des pièces de S.A. Lgung, auteur suédois de ballet.

A part des six autres opéras composés et conservés par lui, M. Benoist est l'auteur d'un ballet qui, en 1936, fut joué partiellement à Vancouver. Il ne sera certes pas impossible de pousser plus profondément l'audio-vision de son oeuvre, dans un avenir rapproché, suite au 24 et 25 mai.

Ce qui empêche une diffusion plus élaborée du genre opéra dans les années 30, de dire M. Benoist, fut évidemment le coût élevé de production, l'argent n'étant pas si répandu dans ce temps-là qu'aujourd'hui. De nos jours il est plus facile d'être octroyé pour de tel projet.

Pour assurer au Festival le succès que méritent ses organisateurs, il ne s'agit maintenant que de remplir la salle du Manitoba Theatre Centre. Les billets pour les représentations sont présentement en vente au ATO (Eaton's-Centreville), et au CBO (la Baie d'Hudson), au prix de $3.00, $4.00, et $5.00 chacun. "La Légende du vent", plus particulièrement, touchera sensiblement le coeur de beaucoup de Manitobains.

PS

FESTIVAL THEATRE JEUNESSE

C'est le samedi soir 5 mai, par une Soirée Gala, que le Cercle Molière clôturait son quatrième Festival Théâtre Jeunesse. Il y avait 19 inscriptions de 1[illegible] écoles. Parmi ces inscriptions, 9 écoles venaient de l'extérieur de la ville.

Devant une salle comble, les trois juges – Mme Pauline Boutal, M. Léo Remillard et M. Maxime Desaulniers – annoncèrent les gagnants des prix dans chacune des deux catégories: de la 7e à la 9e année et de la 10e à la 12e année.

Dans la catégorie 7e année à la 9e année, les gagnants étaient: Meilleurs auteurs: Antoine Girard et Claudette Robin, "A la Robinson", école du Précieux-Sang,

Meilleur comédien de soutien: Larry Lapointe, le livreur, "M. Cococoq", école de Haywood,

Meilleure comédienne de soutien: Lynne Provencher, la mère, "A la Robinson", école du Précieux-Sang;

Meilleur comédien: Luc Châteauneuf, Baillevent, "La Farce du Pâté et de la Tarte", école Tache;

Meilleure comédienne: Thérèse Tougas, Rémi, "Des Souris et des Hommes", Collège de Saint-Boniface;

Meilleure production: "Des Souris et des Hommes", Collège de Saint-Boniface.

Dans la catégorie 9e à la 12e année, les gagnants étaient: Meilleur auteur: Bernard Desautels, "François dit", école du Précieux-Sang;

Meilleur comédien de soutien: Paul Sherwood, Marion, "Anastasie et Philidore", Collège de St-Boniface;

Meilleure comédienne de soutien: Johanne Tougas, Rita, "L'effet des Rayons Gamma sur les Vieux Garçons", école de Ste-Anne;

Meilleur comédien: René Massinon, André, "Hier, les Enfants Dansaient", école de St-Claude;

Meilleure comédienne: Gilberte Bohémier, Béatrice, "L'effet des Rayons Gamma sur les Vieux Garçons", école de Ste-Anne;

Meilleure production: "Hier, les Enfants Dansaient", école de St-Claude.

Il est intéressant de noter que l'école du Précieux-Sang a remporté cinq prix pour sa présentation d'un texte inédit "A la Robinson".

Parmi les inscriptions au festival, il y avait des écoles qui participaient pour la première fois. Notons en passant St-Eugene, Haywood, Notre-Dame-de-Lourdes, St-Lazare, Laurier et le Petit Séminaire. Les autres inscriptions au festival venaient de: Ste-Anne, College de Saint-Boniface, St-Pierre, école du Précieux-Sang, Somerset, école Provencher, école Taché, école Lacerte et Ste-Agathe.

M. Roland Mahé, directeur artistique du CM, se dit très heureux du festival. "C'est admirable comme les jeunes mettent tant de travail à préparer leur spectacle et c'est encourageant de voir avec quel sérieux ils participent au festival. Ce qui nous a frappé cette année, c'est la participation de certaines écoles assez éloignées de la ville, telles les écoles de Laurier et de St-Lazare. Si ces jeunes sont prêts à se déplacer pour participer au festival, c'est que celui-ci a de l'importance pour eux. Voilà une raison pour le CM d'assurer qu'il y aura encore un autre festival l'an prochain."

En parlant du festival prochain, M. Mahé précise qu'il y a possibilité d'un changement de format. "On ne sait pas trop quel format le festival prendra, mais je crois qu'il pourrait y avoir des changements. Certains professeurs participants depuis plusieurs années ont eux-mêmes des suggestions à faire. Les juges aussi ont des idées là-dessus. Nous aurons, bientôt, au CM, une réunion des professeurs, des jeunes et des juges pour discuter de cette chose."



Au "Festival Théâtre Jeunesse"

En arriere: Rene Massinon (meilleur comédien, St-Claude); Therese Tougas (meilleure comédienne, College St-Boniface); Elie Chapellaz (qui acceptait le trophée pour la meilleure production, categorie 10e à la 12e annee, St-Claude).

En avant: Joselyne Fournier (qui acceptait le trophee pour la meilleure production, catégorie 7e à la 9e année, College de St-Boniface); Gilberte Bohemier (meilleure comedienne, Ste-Anne); Luc Châteauneuf (meilleur comédien, Ecole Tache).

"Le Voyou" au Centre culturel

Grâce au Centre d'Expression Libre Incorporé, "LE VOYOU" de Claude Lelouche sera à l'affiche au Centre culturel de St-Boniface les 22, 23 et 24 mai à 8h du soir. L'entree est de $1 pour les adultes et 50c pour etudiants et âge d'or.

Ce film qui est classé adulte est fort intéressant et divertissant. C'est bien l'histoire de Simon Duroc, dit le Suisse, qui organise avec minutie l'enlèvement de l'enfant d'un employé de banque et reclame une rançon du père. Imaginez-vous ce qui s'en suit...

Voici ce qu'en disent les critiques: "C'est avec beaucoup de vivacite et de désinvolture que Lelouche raconte cette histoire policière. Le scénario est très mobile et très efficace sur le theme du kidnapping. Le style, l'interprétation et le rythme du film sont constamment vifs et modernes. Sur le theme proprement dit du kidnapping, Lelouche ne se livre à aucune reflexion l'ordre moral. Son but est le divertir, non de faire reflechir le public. Il y réussit pleinement."

Les principaux interprétes sont Jean-Louis Trintignant, Christine Lelouche, Charles Donner et Charles Gérard.

Donc, venez en grand nombre les 22, 23 et 24 mai à 8h du soir au Centre culturel voir "LE VOYOU" car c'est un film à ne pas manquer.

Pour plus de renseignements composez 233-4951.

FILMS à la TELE

SAMEDI 19 MAI
20h30 – *CINEMA. "La fureur des apaches" (Apaches Rifles). Western réalisé par William H. Witney, avec Audie Murphy et Michael Dante. En 1879, en Arizona, les Apaches reprennent le sentier de la guerre par suite de l'intrusion des prospecteurs dans leur réserve. Un jeune capitaine des troupes de cavalerie capture le fils du chef de la tribu et le convainc de retourner dans sa réserve, en lui promettant que les terres des Indiens seront respectées par les Blancs. Deux chercheurs d'or violent alors le traité. (USA '64)
23h30 – *CINEMA. "Manon '70". Drame sentimental réalisé par Jean Aurel avec Catherine Deneuve, Sami Frey et Jean-Claude Brialy, d'après le roman de l'abbé Prévost. Manon Lescaut délaisse un amant millionnaire pour suivre un reporter, François Desgrieux. Elle fait bientôt une escapade avec un homme riche, encouragée par son frère qui vit à ses crochets. Lorsque François perd son emploi et se trouve sans le sou, Manon se fait entretenir par un industriel américain tout en faisant passer François pour son frère. (Fr.-It.-Esp. '67)

DIMANCHE 20 MAI
23h30 – CINE CLUB. "Ça va, salut". Analyse psychologique réalisée par V. Olmer, avec Kristina Vlachova, Jana Synkova et Joseph Kvorak. Elle aime la liberté. Elle aime faire l'amour avec qui elle veut et quand elle veut. Un jour, elle s'éprend d'un photographe. (Tchèque '70, sous-titré)

LUNDI 21 MAI
23h25 – *CINEMA. "Coplan sauve sa peau". Film d'espionnage réalisé par Yves Boisset, avec Claudio Brook, Margaret Lee et Hans Meyer. L'agent secret Coplan est appelé à Istambul par une femme qu'il a jadis aimée. Celle-ci après lui avoir annoncé qu'elle veut lui révéler les secrets d'un complot menaçant la paix du monde, est assassinée. Pourtant, Coplan croit la retrouver en la personne d'une danseuse de cabaret. Les renseignements recueillis par Coplan le conduisent à une forteresse isolée où se terre un savant atomiste. (Fr.-It. '67)

MARDI 22 MAI
23h25 – CINEMA. "La place". Un étudiant tchecoslovaque vit une experience de groupe dans une ferme expérimentale. Ses relations avec une jeune fille l'amènent à réflechir sur le sens de l'amitie. (Tchèque, sous-titré)
"L'optimiste". Un étudiant de Prague, travailleur volontaire dans une ferme pour la période des moissons, est victime des quolibets de la jeunesse locale. Son optimisme incurable vient à bout de ses "tyrans". (Tchèque, sous-titré)

MERCREDI 23 MAI
23h30 – *CINEMA. "Le Franciscain de Bourges". Drame réalisé par Claude Autant-Lara, avec Hardy Kruger, Jean-Pierre Dora et Gérard Berner. Mobilisé comme caporal-infirmier à la prison de Bourges durant la dernière guerre mondiale, un franciscain allemand profite de sa situation pour aider les victimes de la Gestapo. Il soigne un jeune Français que les tortures ont rendu méconnaissable, parvient à le faire libérer et s'efforce d'adoucir par tous les moyens le sort tragique des prisonniers. (Fr. '68)

JEUDI 24 MAI
19h30 – *LES GRANDS FILMS. "Le retour des sept" (The Return of the Seven). Western réalisé par Burt Kennedy, avec Yul Brynner, Robert Fuller et Emilio Fernandez. Deux aventuriers apprennent que leur ami, un fermier mexicain, a ete enlevé par des inconnus en même temps que plusieurs autres paysans. Ils recrutent quatre autres compagnons pour se porter au secours des prisonniers. (Hispano-americain '66)
23h25 – *CINEMA. "Le Chevalier de Pardallian". Film de cape et d'épée réalisé par Bernard Borderie, avec Gérard Barray, Michèle Grellier et Jean Topart. En 1588, une jeune bohémienne, Violetta, est enlevée par le duc de Guise qui la sait d'origine royale et veut l'épouser. Le chevalier de Pardaillan se fait le defenseur de la jeune fille et, pour la delivrer, subtilise une cargaison d'or destinée au duc. (Fr.-It. '62)

VENDREDI 25 MAI
23h25 – *CINEMA. "Les sept Ecossais explosent". Western realisé par France Giraldi, avec David Bailey, Roberto Camardiel. En 1860, au Texas, fiançailles de l'un des garçons MacGregor. Pendant les réjouissances, un bandit dérobe la fortune des MacGregor enterree dans un coin isole de leur ferme. Les sept garçons MacGregor partent alors à la reconquête du trésor familial. (It.-esp. '67)

à ne pas manquer



DIMANCHE 20 MAI
10h30 – LES BEAUX DIMANCHES. "Gilbert Bécaud". Gilbert Bécaud chante sur la scène de l'Olympia les chansons les plus populaires de son répertoire, dont: "Les jolies vacances", "On a besoin de quelqu'un", "Je t'appartiens", "Au bain de minuit", "Je t'attends", "Meque-Meque", "Charlie se marie", "La vente aux enchères", "Les croix", "Et maintenant", "Nathalie"...

Gilbert Becaud a fracassé tous les records d'assistance sur la scène de l'Olympia en 1953, en donnant son tour de chant de 21 jours devant 72,000 spectateurs. Depuis ce récital, une popularité inouïe commence et ne cessera désormais de croître. Pendant 20 ans, Gilbert Bécaud, consacré grande vedette internationale, va chanter sur toutes les scènes du monde.



cbwft8
HORAIRE DE BASE

SAMEDI 19 MAI

11 00 Téléchrome
12 00 *L'heure des quilles
13 00 *Baseball de la N B C
16 00 *Les héros du samedi
16 30 *Lassie
17 00 *Le monde en liberté
17 30 Le français d'aujourd'hui
18 00 Le Comte Yoster a bien l'honneur
18 30 *Yogi et Popotame
19 00 *Walt Disney
20 00 *Agence intérim
20 30 *Cinéma
22 00 *A propos
22 30 Pêche très douce
23 00 *Le téléjournal national et les nouvelles du sport
23 30 *Cinéma

DIMANCHE 20 MAI

12 20 Politique fédérale
12 30 *Grangeolo et Petitro
13 00 *Mon ami Ben
13 30 *Les héros du samedi
14 30 *Chaperonnette à pois
15 00 *Prince Saphir
15 30 *D'hier à demain
16 30 *Fantaisie lyrique
17 00 5D
18 00 *Lassie
18 30 *Le 30 dimanche
19 00 *Quelle famille
19 30 *Les beaux dimanches
21 00 *Les beaux dimanches
22 00 *La flèche du temps
22 30 *Rencontres
23 00 *Le téléjournal national et les nouvelles du sport
23 30 Ciné club

LUNDI 21 MAI

13 05 *Magazine de la semaine verte
14 05 *Femme d'aujourd'hui
15 00 *Le gourmet farfelu
15 30 *En mouvement
15 45 *Les Chiboukis
16 00 *Bobino
16 30 *Maigrichon et gras double
17 00 *Daktar
18 00 *Cher oncle Bill
18 30 En bloc
19 30 *Discomanie
19 45 *Decibels
20 00 *Les forges de St-Maurice
20:30 *Mont-Joye
21 00 *La p'tite semaine
21 30 *Prenez le volant
22 00 *Appelez-moi Lise
23 00 *Le téléjournal national et local et les nouvelles du sport
23 25 *Cinéma

MARDI 22 MAI

13 50 *Les cent tours de Centour
14:05 *Femme d'aujourd'hui
15 00 *Le gourmet farfelu
15 30 *En mouvement
15 45 *Minute Moumoute
16 00 *Bobino
16 30 *Nic et Pic
17 00 *Daniel Boone
18 00 *Service secret
18 30 En bloc
19 30 *Les belles histoires des Pays d'En Haut
20 30 *La maison des bois
21 00 *Rue des Pignons
21 30 Au point
22 00 *Appelez-moi Lise
23 00 *Le téléjournal national et les nouvelles du sport
23 25 Cinéma

MERCREDI 23 MAI

14 05 *Femme d'aujourd'hui
15 00 *Le gourmet farfelu
15 30 *En mouvement
15 45 *Cisk
16 00 *Bobino
16 30 *Fanfreluche
17 00 *Cent filles à marier
18 00 En bloc
19 00 *Baseball
21 30 *Témoignages
22 00 *Appelez-moi Lise
23 00 *Le téléjournal national et local et les nouvelles du sport
23 25 Opinion
23 30 *Cinéma

JEUDI 24 MAI

13 50 *Les cent tours de Centour
14 05 *Femme d'aujourd'hui
15 00 *Le gourmet farfelu
15 30 *En mouvement
15 45 *Minute Moumoute
16 00 *Bobino
16 30 *Le Manoir Plum-Pouding
17 00 *La grande aventure des petits en maux
18 00 *Service secret
18 30 En bloc
19 30 *Les grands films
21 30 Au point
22 00 *Appelez-moi Lise
23 00 *Le téléjournal national et local et les nouvelles du sport
23 25 *Cinéma

VENDREDI 25 MAI

14 05 *Femme d'aujourd'hui
15 00 *Le gourmet farfelu
15 30 *En mouvement
15 45 *Au jardin de Pierrot
16 00 *Bobino
16 30 *Picotine
17 00 *Le grand Chapparal
18 00 *Les Pierrafeu
18 30 En bloc
19 30 *Les règles du jeu
21 00 *Le 60
22 00 *Appelez-moi Lise
23 00 *Le téléjournal national et local et les nouvelles du sport
23 25 *Cinéma



MAURICE
LÉVÊQUE

COUPE STANLEY A MONTREAL

Les Canadiens de Montréal ont gagné le Trophée Stanley pour la 16e fois depuis 1927 et la 18e fois depuis qu'il a été présenté pour compétition annuelle.

La victoire fut obtenue à la sixième partie mais les Canadiens n'ont pas eu la tâche aussi facile qu'on s'y attendait. Tous les experts avaient prévu un duel entre les deux meilleurs gardiens de buts du circuit mais un record fut établi alors que 56 points furent comptés au cours des six parties. Ken Dryden, détenteur du Trophée Vézina pour avoir permis le moins de buts durant la saison régulière en a permis 23 tandis que Tony Esposito en a permis 33. Ce ne faut pas une série défensive comme on en voit normalement en finale.

Plusieurs autres records furent établis cette année.

Henri Richard, le capitaine des Canadiens, en a établi deux à lui seul. Avec 168 parties en finale depuis son arrivée dans la Ligue Nationale, il éclipsait le record de 164 détenu par Red Kelly. En plus, c'était la 11e fois que son nom était inscrit sur la Coupe Stanley. Il détenait conjointement le record avec Jean Béliveau avant cette annee.

Yvan Cournoyer a compté 15 buts durant les éliminatoires, brisant par un le record que Frank Mahovlich avait établi en 1971. Yvan a aussi fini en tête des meilleurs compteurs avec 25 points. Il s'est aussi mérité le Trophée Conn Smythe décerné au joueur jugé le plus remarquable durant les éliminatoires.

Pat Stapleton de Chicago et Jacques Lemaire de Montréal ont chacun obtenu huit passes en finale, égalant le record établi par Bert Olmstead.

La ligne Hubert Martin-Dennis Hull-Jim Pappin de Chicago a obtenu 55 points (buts et assistances) durant les éliminatoires, battant par deux le record établi en 1972 par Fred Stanfield-John Bucyk-John MacKenzie de Boston.

Chaque joueur de Montréal recevra $19,000.00, soit $4,000.00 pour avoir fini premier dans la Division Est et $15,000.00 pour avoir gagné la finale. En plus, Cournoyer recevra $1,500 pour avoir gagné le Trophée Conn Smythe.

Les joueurs des Black Hawks devront se contenter de $14,-000.00 chacun, soit $4,000.00 pour avoir fini premier dans la Division Ouest et $10,000.00 pour s'être rendu en finale.

En parlant d'argent, les $19,000.00 rendront la blessure subie par Claude Larose beaucoup plus facile à supporter. Il s'est fracturé la jambe droite au début de la deuxième période de la dernière partie.

Montreal a celebré ses héros vendredi dernier et plus de 500,000 spectateurs ont assisté au défilé. Le Maire de Montréal, Jean Drapeau, a dû manquer les celebrations vu qu'il avait dû s'absenter de la ville. On se souvient que c'était lui qui avait préparé une fête pour le lendemain de la cinquième partie.

Il reste maintenant à savoir si Henri Richard va prendre sa retraite cette année et combien de joueurs Montreal perdra à l'Association Mondiale. A notre humble avis, le "Pocket Rocket" devrait finir sa carrière cette année alors qu'il est reconnu par tous comme un bon joueur. Une pauvre saison l'an prochain et on pourrait l'oublier, lui et tout ce qu'il a fait pour l'équipe.

FINALES SENIOR

Les Mohawks de St-Boniface sont revenus de l'est les mains vides ayant baissé pavillon devant les Terriers d'Orillia en cinq parties. Il faut cependant féliciter Aimé Allaire, le gérant de l'équipe, ses directeurs et ses joueurs pour leur belle tenue.

FINALES JUNIOR :

Pour la coupe Mémorial, les Marlboros de Toronto, les Remparts de Québec et les Tigers de Medicine Hat se sont rencontrés et les puissants Marlboros sont sortis vainqueurs du tournoi eliminatoire.

Pour la Coupe du Centenaire, Portage et Pembroke se la disputent encore après la partie de dimanche dernier, Portage menait 3 - 1 et sans doute la série sera finie alors que vous lirez ces lignes.

Il n'y aura pas de chronique la semaine prochaine vu que votre correspondant est en vacances aux Etats-Unis. Donc à la prochaine.

AU PRÉCIEUX-SANG: SOIRÉE DE GYMNASTIQUE

Ce n'était pas une compétition mais plutôt une démonstration d'activités gymnastiques présentées par les élèves du cours élémentaire de la division scolaire Norwood. Le but de ce spectacle était de montrer au public une série d'exercices que les élèves du niveau élémentaire sont censés entreprendre dans leurs classes d'éducation physique.

Chaque école de la division Norwood devait faire voir des activites sur les differentes pièces d'equipement de gymnastique.

Le tout débuta par un petit mot de bienvenue adressé par M. Joël Davidson, directeur d'education Physique de la division Norwood et M. Lucien St-Vincent, principal de l'école Précieux-Sang. Ce fut ensuite l'entrée des élèves des écoles élementaires de la division. Sous l'habile direction de Mlle Cécile Dufresne, professeur d'éducation physique du Precieux-Sang, les élèves firent une série d'exercices de réchauffements. Ceci en lui-même était un tour de force si vous pouvez vous imaginer environ 150 elèves élémentaires faisant ensemble des exercices accompagnés de musique. Le spectacle lui-même commença par les élèves du Precieux-Sang qui nous montrèrent leur habileté et leur savoir-faire sur les barres parallèles, la poutre d'équilibre, les câbles, le "Southampton Climbing Frame" et le filet de cargo.



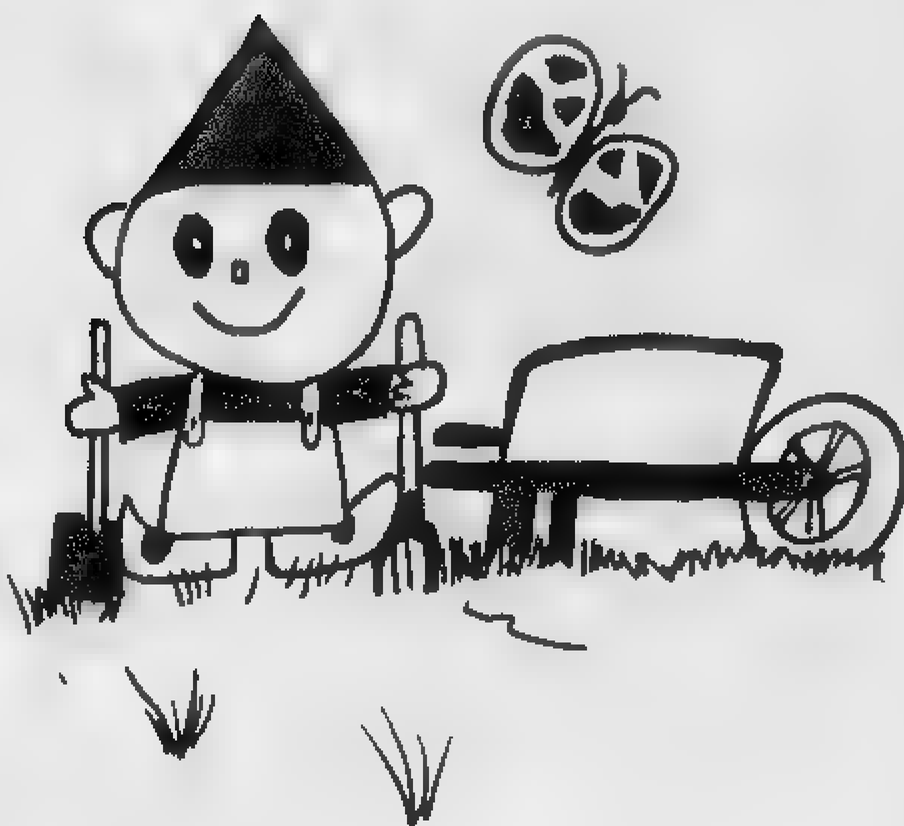
On devrait peut-être mentionner ici que la plupart des activites venaient des élèves. Ceci est très important, car au niveau élémentaire, le but de l'Education physique est de développer le corps tout en fortifiant l'esprit de création. L'école Nordale nous montra ensuite différents exercices qui peuvent être faits sur les barres asymétriques, sur le tremplin et avec des rubans. Ce fut ensuite l'école Archwood qui nous montra différentes façons de faire des culbutes. L'école Holy Cross demontra ensuite leur agilite sur le cheval sautoir et en finale, l'école King George avec des exercices et jeux fait à l'aide d'un parachute. Le tout se termina par une période d'activités pendant lesquelles les élèves ont fait voir leur ingéniosité sur toutes les pièces d'équipement. Comme Mlle Dufresne le mentionna, cette dernière partie est le theme de la soirée si vous pouvez voir 150 élèves sous le contrôle de leurs professeurs, faisant ensemble les activités de leur choix sans que le gymnase ne devienne une émeute.

Je voudrais féliciter tous les professeurs et parents qui sont venus encourager les jeunes en participant à cette soirée.

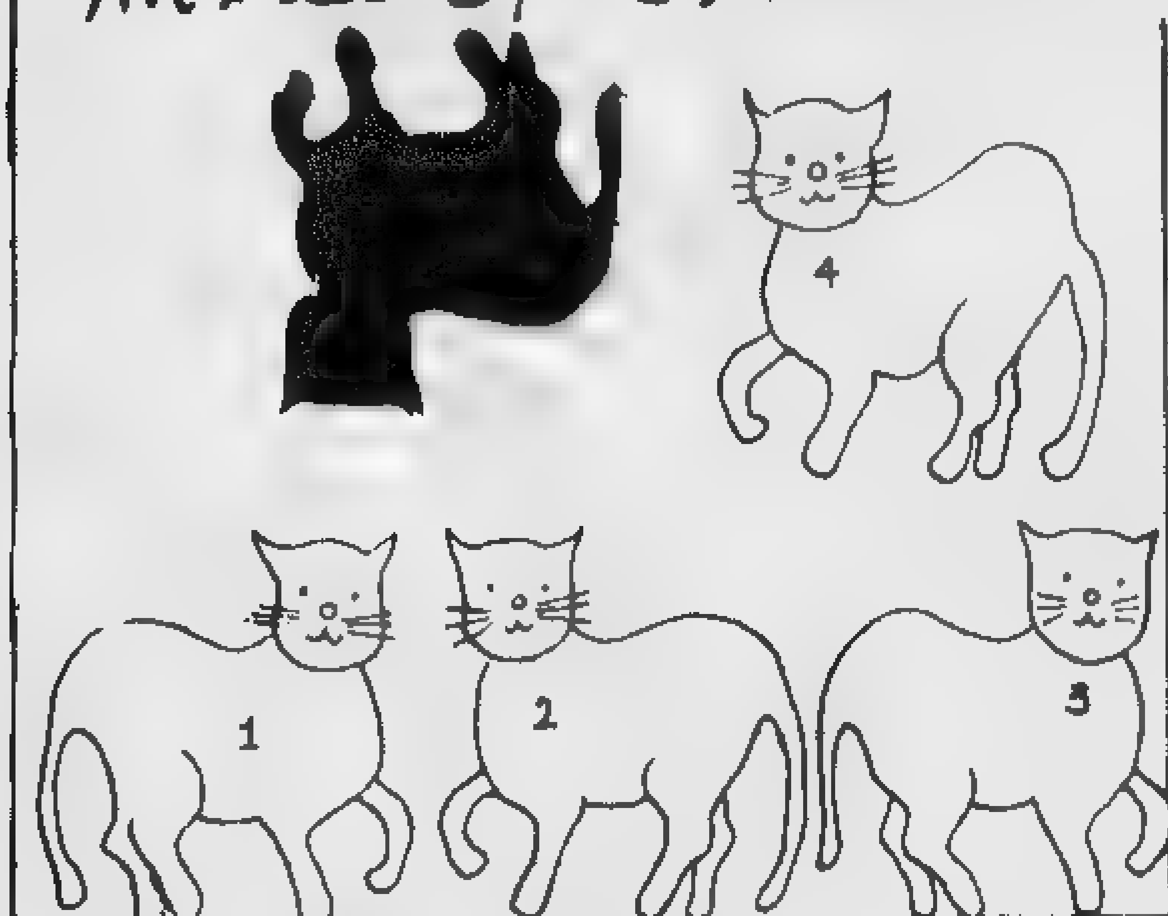
Hubert Chaput

Le Petit Coin

Il fait si beau maintenant que j'ai commencé mes travaux de jardinage. Si tu veux m'aider, tu es bienvenu ...



Bicolo



COURRIER

Cher Bicolo,

Je te remercie pour le beau livre "La Serpe d'Or", que j'ai reçu en partant pour mes vacances à Banff Cela m'a donné de la lecture intéressante durant notre voyage. Comment savais-tu que je collectionnais les Astérix ? Cela augmente ma collection à 7

Merci beaucoup,

Alain Gautron,
St-Norbert, Man.

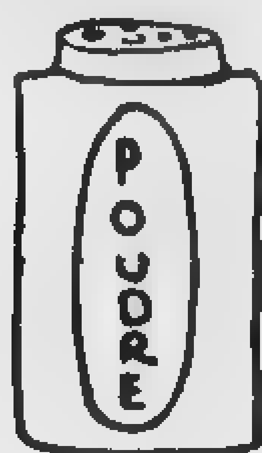
Cher Bicolo,

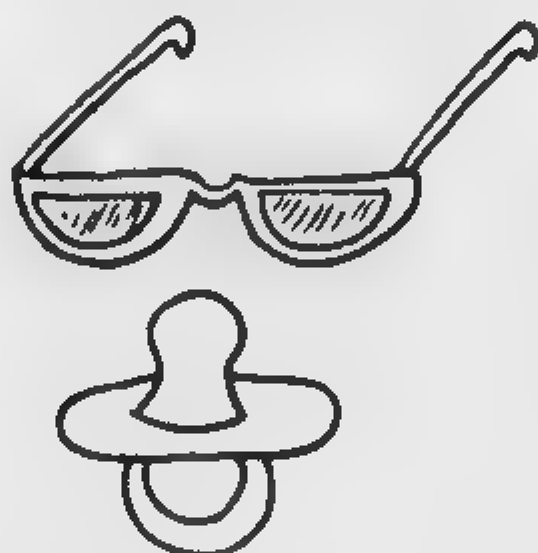
Merci beaucoup pour le joli livre. Je l'ai tout lu et il est très intéressant et educatif

Joyeuses Pâques'

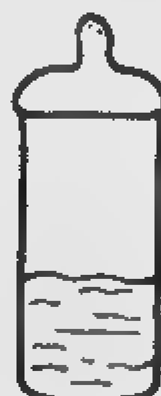
Richard Fontaine,
Ste-Agathe, Man

Lequel de ces chats voit-on dans l'ombre? ______











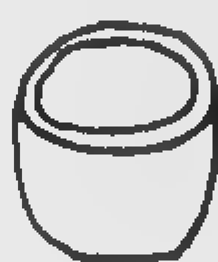
4.
Parmi ces objets, 4 appartiennent à mon frère Jeannot. Lesquels? ____

Réponse: "Celui qui dit vrai a toujours raison" me disait maman

A



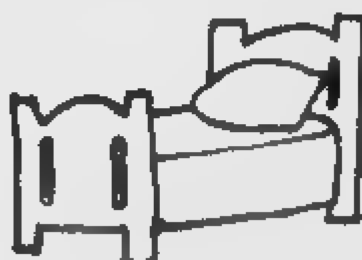
1⇩ _ _ _ _ _



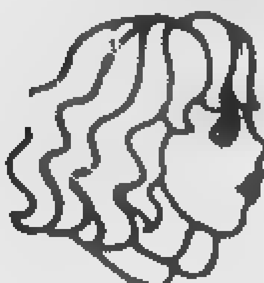
5⇩ _ _ _



2⇩ _ _ _ _ _ _



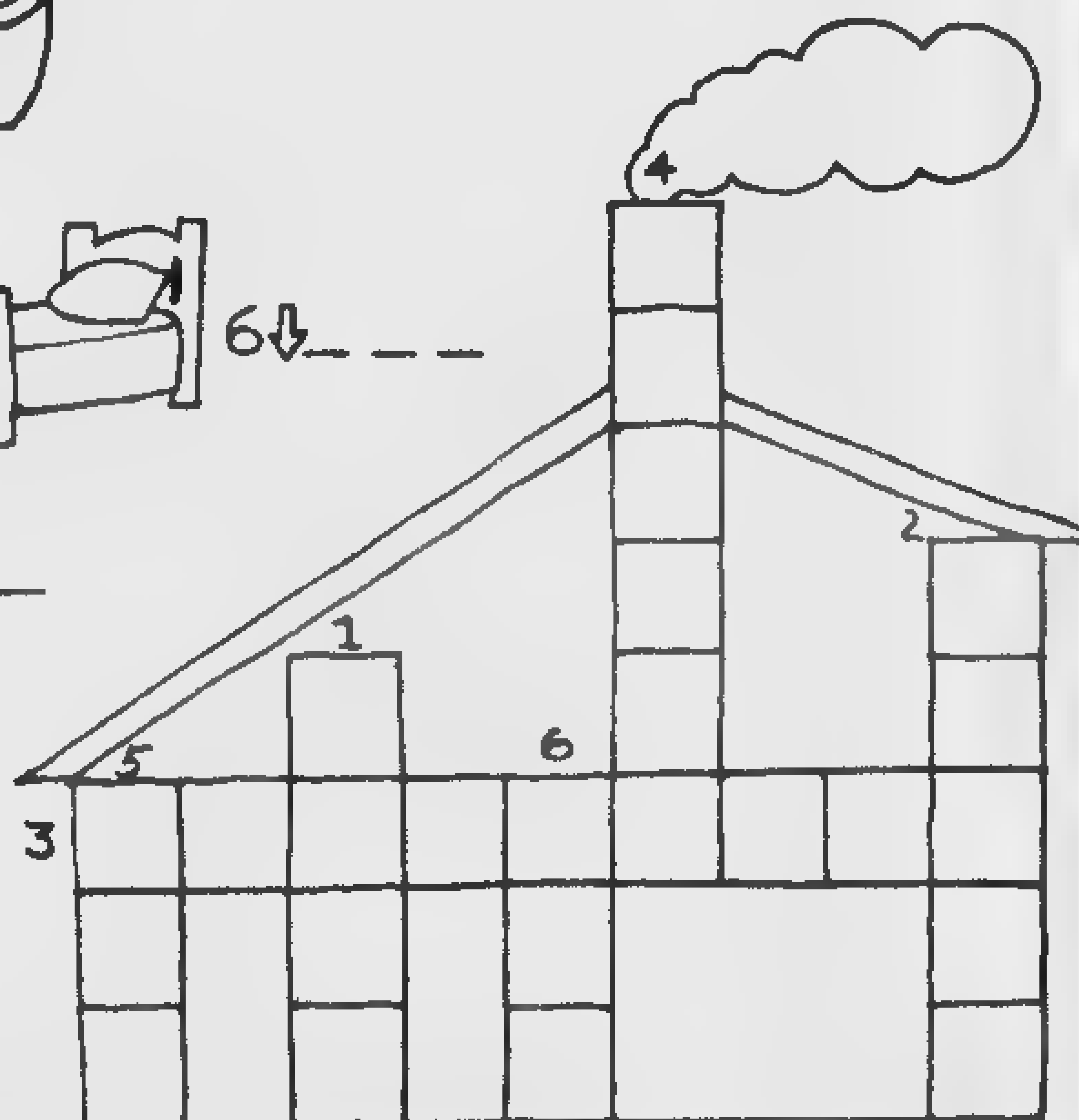
6⇩ _ _ _



3⇨ _ _ _ _ _ _ _   _ _ _

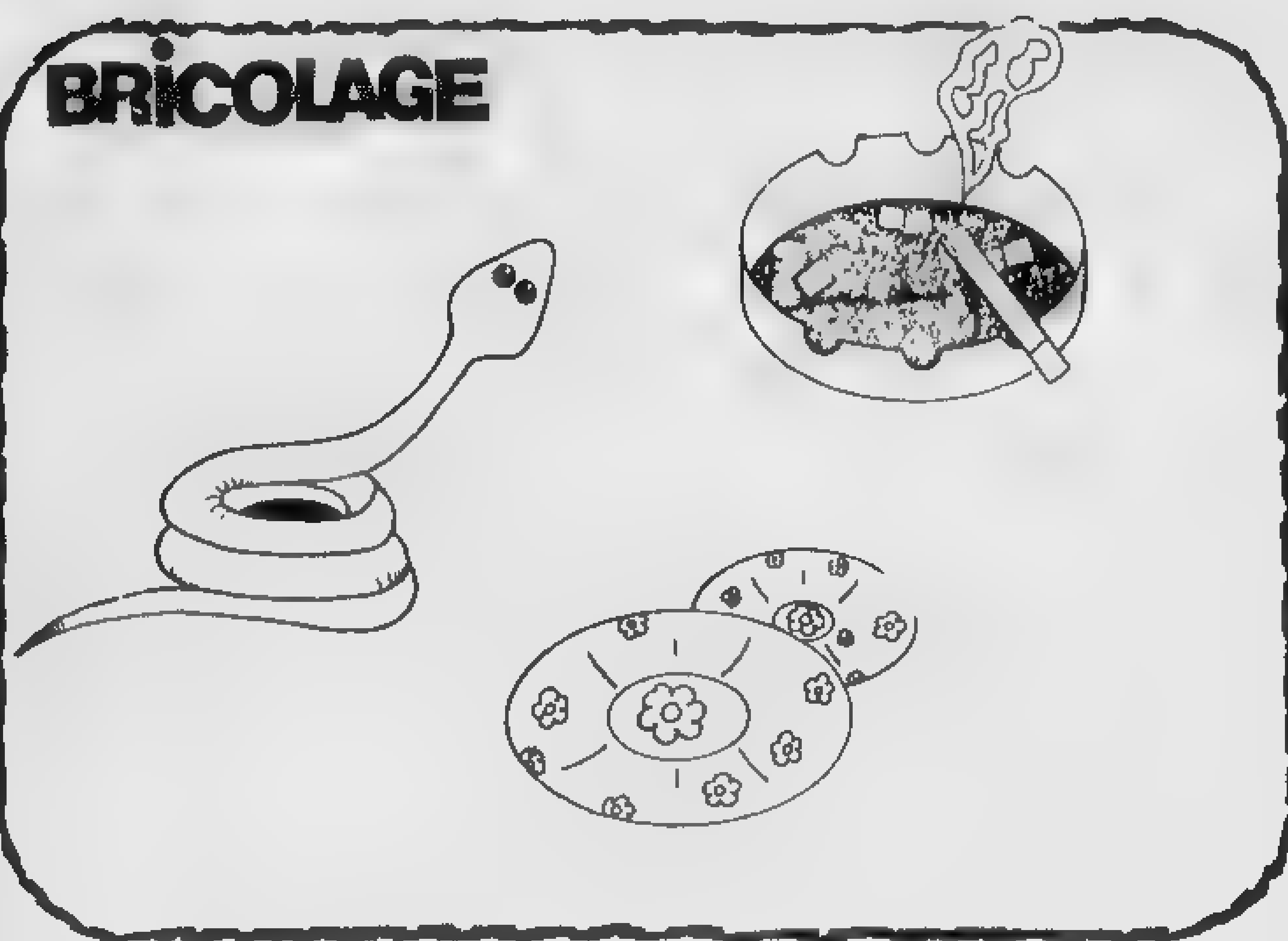


4⇩ _ _ _ _ _ _

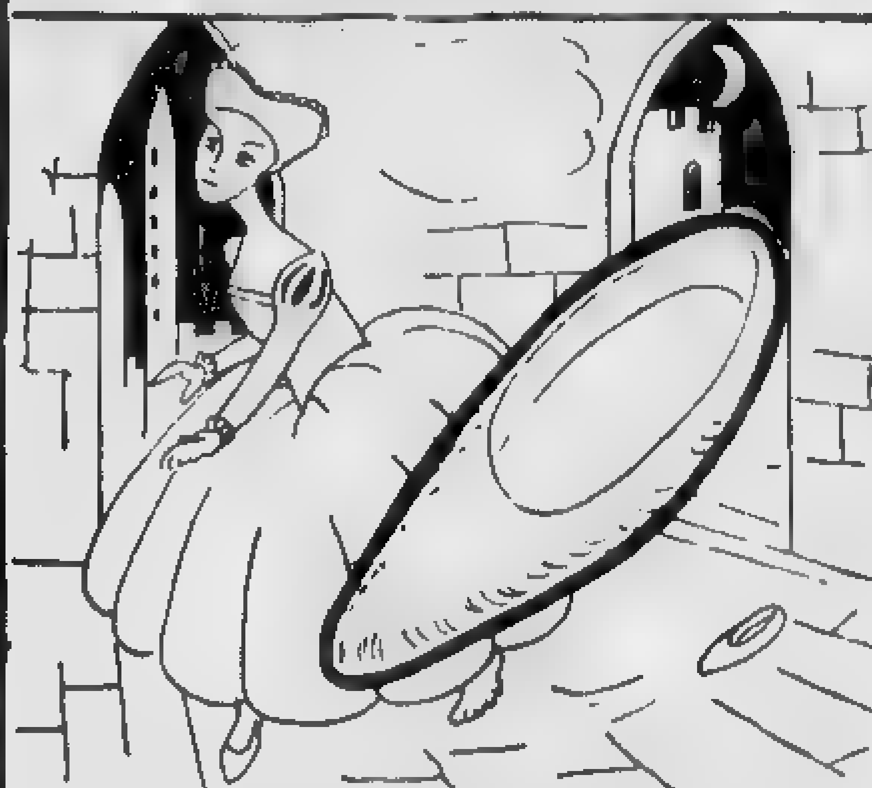


Boucle d'Or et les 3 ours!

UN MOT CROISÉ SIMPLE POUR TOI.

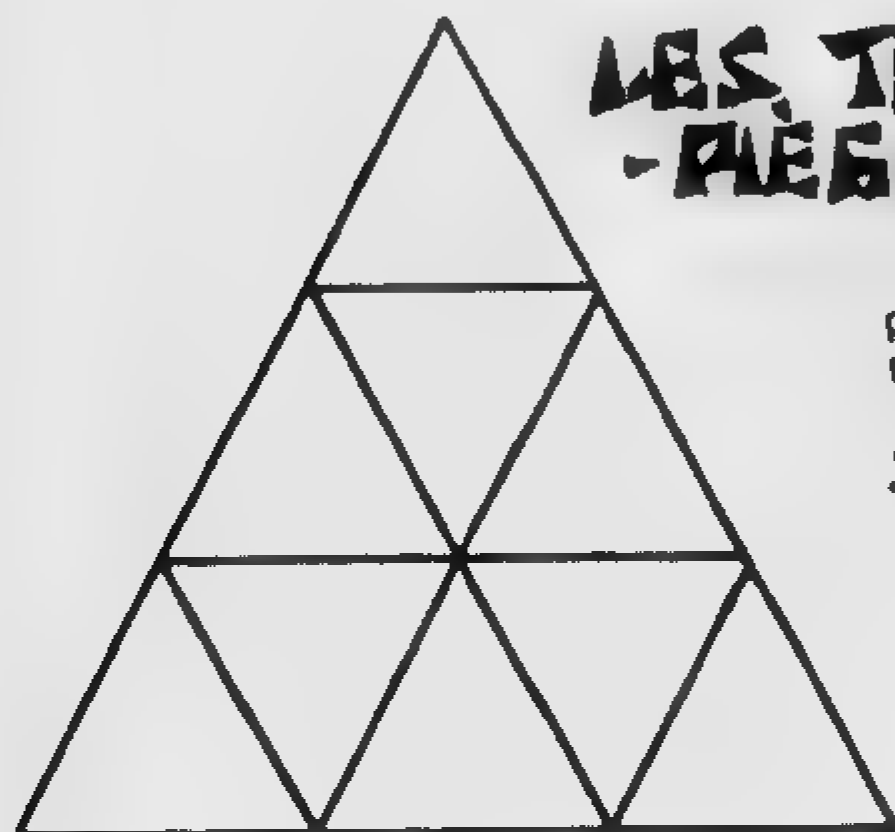


LA PANTOUFLE DE CENDRILLON



DANS LA VERSION FRANÇAISE DE CENDRILLON, LE FAMEUX SOULIER PERDU EST EN "VAIRE" (SORTE DE FOURRURE), MAIS LE TRADUCTEUR ANGLAIS CONFONDIT LES MOTS "VAIRE" ET "VERRE", CE QUI FAIT QUE DANS LA VERSION ANGLAISE DE CENDRILLON, CELLE-CI PERD UN SOULIER DE VERRE (GLASS) ET NON DE FOURRURE.

LES TRIANGLES-PIÈGES



PEUX-TU TRACER CE DESSIN SANS LEVER TON CRAYON, SANS REPASSER SUR LA MÊME LIGNE, SANS CROISER UNE AUTRE LIGNE ?

ESSAIE, C'EST POSSIBLE. TU AS CINQ MINUTES.

Réponse la semaine prochaine

BICOLO SALUE SES NOUVEAUX MEMBRES

1121 Marcel Picton, St-Malo, Man.
1122 Denis Tétrault, St Malo, Man.
1123 Paul Hebert, St Malo, Man.
1124 Brian Baldwin, Otterburne, Man.
1125 Carole Curé, St Malo, Man.
1126 Brigitte Hebert, St-Malo, Man.
1127 Antoine Hacault, Mariapolis, Man.
1128 Alice Hacault, Mariapolis, Man.
1129 Stella Hacault, Mariapolis, Man.
1130 Diane Parent, Pinawa, Man.
1131 Lise Lapointe, Ste-Agathe, Man.
1132 Thérèse Gratton, Ste-Agathe, Man.
1133 Danielle Comeau, St-Pierre, Man.
1134 Richard Comeau, St-Pierre, Man.
1135 Rheal Lussier, Morris, Man.
1136 Marianne Hayden, St Lazare, Man.
1137 Jacques Guay, St-Lazare, Man.
1138 Camille Huberdeau, St Lazare, Man.
1139 Darlene Hayden, St Lazare, Man
1140 Roland Huberdeau, St Lazare, Man.
1141 Gilles Fouillard, St Lazare, Man.
1142 Alma Huberdeau, St-Lazare, Man.
1143 France Chartier, St-Lazare, Man.
1144 Louis Fouillard, St-Lazare, Man
1145 Betty Anne Fouillard, St Lazare, Man.
1146 Mark Fouillard, St-Lazare, Man.
1147 Andrew Perrault, St-Lazare, Man.
1148 Francis Simard, St-Lazare, Man.

Membre gagnant
No 1230 — Rachel St-Pierre
Lorette

— Si tu es déja membre et que tu as changé d'adresse, écris-nous pour nous la donner. Merci.

MESSAGE SECRET

Ecrire le nom de ce que représente le dessin dans les espaces qui le précèdent, puis transférer les lettres dans les espaces réservés à cette fin dans la grille en respectant le numéro de chaque lettre. Vous connaitrez alors le message secret

1 2 3 4 5 6

7 8 9 10

11 12 13 14 15

16 17 18 19 20 21

22 23 24 25 26 27 28

29 30 31 32

33 34 35 36 37 38

39 40 41

D
37 34 7 24 14 29 18 41 3 10 22 12 40 38

J
2 11 17 27 26 30 28 16 19 8 32 21 5 15 »

33 36 35 9 4 31 20 25 1 13 39 23 6

ATTENTION... ATTENTION! !

Si tu n'es pas encore membre de mon Club... tu peux le devenir aujourd'hui. Tu n'as qu'à decouper le coupon au bas de cette page

A chaque semaine, un gagnant est choisi parmi les membres.



Pour recevoir ta carte de membre remplis ce coupon

Club de Bicolo
C. P. 262
St-Pierre, Manitoba
R0A 1V0

Nom. ____________
Adresse ____________
____
Code postal ____________
Ville ____________
Age ______ Grade ______

31e épisode

LES AVEUX

par LILIANE ROBIN

C'est à cela que pensait Gilda tandis que la voiture roulait vers Malabata après que Claude eut eu quelque peine à mettre le moteur en marche. Quel était le sujet de la méditation du jeune homme qui conduisait en silence? De temps à autre, il posait sa main sur la sienne et lui souriait. Puis, redevenu songeur, il fixait la route qui s'étirait à travers la campagne. Derrière eux, sur la banquette du fond, singulièrement sage, Sandra regardait défiler le paysage.

Peu après Jemaâ, Gilda aperçut un avion de tourisme dans le ciel et une brusque nostalgie l'empoigna. L'appareil qu'elle identifia pour un Jodel 140 lui apparut comme un symbole de liberté et de joie, planant au-dessus des misères terrestres. Elle s'avoua que voler lui manquait terriblement et, d'un coup, des souvenirs qu'elle aurait voulu étouffer la submergèrent. Elle retrouva l'ambiance de la C.A.S.T.F., de Toussus-le-Noble, du bar, où se retrouvaient souvent les pilotes, pour raconter avec simplicité leurs aventures quotidiennes, où chacun s'enrichissait de l'expérience des autres. Elle retrouva l'éclatant sourire de Fabrice, la félicité d'aimer et de se savoir aimée, de partager une profession exaltante. Comment lutter contre tant de réminiscences heureuses? Elle réalisa qu'elle se laissait emporter par un dangereux courant et rassembla toute sa volonté pour le vaincre. Le petit avion n'était plus qu'un point lointain dans le ciel. Résolument, elle détourna les yeux.

Le long ruban gris de la route se déroulait vers le nord. Le fleuve Sebou, qui se jette dans la mer tout près de Kenitra, rendait la plaine plus fertile, plus verte, à la fin de l'été brûlant. Après ses méandres, la terre se dessècherait et l'or des chaumes apparaîtrait à l'infini.

Le souffle du vent était moins chaud que lorsque les voyageurs avaient accompli le trajet en sens inverse, trois semaines plus tôt. Privée de soleil, la campagne sommeillait sous le dôme gris du ciel, et le cabriolet filait à vive allure vers Malabata, vers l'avenir.

* * *

Aucune panne n'était venue troubler la fin du trajet, ils avaient retrouvé la maison du cap Malabata depuis deux jours.

Aïcha, que Claude avait informée de leur retour, les avait accueillis avec un repas de fête: pastilla (1), brochettes de mouton et cornes de gazelles. Aïcha était peu expansive et il était difficile de pénétrer ses pensées. Ombre silencieuse et efficace, elle s'acquittait fort bien de sa tâche et Claude ne lui en demandait pas plus. Etait-elle attachée à la propriété, dont son mari assurait l'entretien? Etait-elle dévouée à Claude et à ses hôtes? Gilda le supposait, mais n'en avait aucune preuve.

Au soir du second jour, Claude n'avait pas encore téléphoné à Tanger et Gilda crut bon de le rappeler:

– Ne devez-vous pas appeler les Tanzman?

Il répondit qu'il le ferait peut-être le lendemain et ajouta:

– Je dois vous dire que je n'ai pas l'intention de les recevoir ni de resserrer, dans l'avenir, mes relations avec eux.

Assez peu surprise, Gilda s'enquit, après réflexion.

– Avez-vous d'autres amis qu'eux à Tanger?

– Je vous répète qu'ils ne sont pas mes amis. En fait, il y a peu de gens à qui je puisse donner ce titre.

– Mais il en existe. M'en présenterez-vous quelques-uns?

–Rêvez-vous vraiment de réceptions, de mondanités?

Gilda sourit:

– L'amitié, seulement. Je ne puis croire que l'on puisse toujours vivre dans un total isolement.

Claude approuva

– Vous avez raison. Au retour de notre voyage de noces, nous sortirons aussi souvent que vous le désirerez. Jusqu'alors les deuils récents qui m'ont frappé m'en ont empêché.

Gilda se mordit les lèvres et se tança [illegible]. Comment avait-elle pu oublier que Claude était contraint à une certaine retraite? [illegible] était évident que c'était là l'unique raison de [illegible] qu'il [illegible] que de rares sorties pour se [illegible].

– [illegible] -elle, et ne croyez pas que [illegible] à la disparition des parents [illegible]. Au contraire, je...

Il l'interrompit brusquement [illegible]

– N'en parlons plus, [illegible] voulez-vous [illegible].

* * *

Le lendemain après-midi, Gilda avertit Claude – qui s'était retiré pour travailler [illegible] – qu'elle emmenait Sandra jusqu'à la plage.

Elles avaient parcouru plus d'une centaine de mètres en direction de la mer lorsque Gilda jugea que l'air était frais par instant et craignit que Sandra ne prenne froid. La chaleur était moins intense qu'au mois d'août et un vent violent battait la côte.

– Je vais retourner chercher un lainage et des foulards, dit-elle à la fillette. Attends-moi à l'abri de ces buissons.

Suffoquée par les rafales, Sandra acquiesça d'un signe et s'assit derrière les taillis tandis que Gilda faisait demi-tour.

La jeune fille traversait le corridor lorsque la voix de Claude lui parvint, très distincte, à travers la porte de la bibliothèque. Aux silences qui alternaient avec les paroles, elle comprit qu'il téléphonait à un mystérieux correspondant :

– Impossible? Voyons, Tanzman, vous ne pouvez me refuser un prêt à court terme... Mais, ne vous ai-je pas, déjà une fois, remboursé en temps et en heure? Il faut...

Le coeur battant, Gilda avait passé son chemin. Sans bruit, elle gravit l'escalier et pénétra successivement dans sa chambre et dans celle de Sandra pour y prendre écharpes et cardigan. Puis elle redescendit et franchit en courant le corridor où résonnait encore la voix de Claude.

Ainsi, Dora Tanzman avait dit vrai. Le hasard venait de lui fournir la preuve que Claude était en difficulté d'argent. Comment cela se pouvait-il?

Elle rejoignit Sandra, lui fit endosser le lainage qu'elle avait apporté et la coiffa d'un carré de soie. Puis, rejetant toute autre pensée, elle se consacra à l'orpheline.

à suivre

(1) Entrée, composée de pâte feuilletée fourrée au pigeon et aux amandes.

PRIERE A SAINT JUDE

[illegible]

Saint Jude, priez pour nous et pour tous ceux qui vous invoquent et vous honorent.
Amen

En reconnaissance pour grâce obtenue et pour demander une faveur

4 530-8 P

NOMINATION

MANITOBA WEEKLY NEWSPAPERS ASSOCIATION

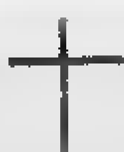


Barry G. McCallum

G.H. Witherspoon, président de l'Association des Hebdos du Manitoba, annonce la nomination de Barry G. McCallum au poste de directeur général et secrétaire-trésorier.

M. McCallum fait partie de l'Association après avoir servi comme directeur publicitaire pour plusieurs [illegible] les banlieues de Winnipeg et est responsable des ventes publicitaires et de la promotion des media d'information pour [illegible] membres.

L'Association, et son bureau est situé au 404-222, rue Donald, à Winnipeg.



LA VERITE

Il leur dit encore Prenez garde à ce que vous entendez. On vous mesurera avec la mesure dont vous vous serez servie, et on y ajoutera pour vous.

St-Marc - ch 4, v 24

Nécrologie



M. l'abbé Gustave COUTURE

Samedi matin le 12 mai, à l'infirmerie du Grand Séminaire de Saint-Boniface, est décédé subitement l'Abbé Gustave Couture, à l'âge de 67 ans et 11 mois. De retour de Long Beach en Californie depuis 5 jours, afin de prendre sa retraite au milieu des siens, il exprimait sa joie de revenir pour mourir chez lui. Il était né à St-Boniface le 30 mai 1905. Après des études à Provencher et au Collège, il fit ses études théologiques au Grand Séminaire d'Edmonton et fut ordonné prêtre par S.E. Mgr A. Béliveau, le 16 juin 1929.

Durant 24 ans, il a oeuvré dans le diocèse en diverses paroisses, soit à Sioux Lookout, Starbuck et missions et fut curé de La Salle et Rainy River. Son état de santé l'obligea à quitter le Manitoba pour un climat plus clément, il choisit la Californie où il a travaillé près de 18 ans. Il fut curé et aumônier des Carmélites à San Diego, puis à Long Beach, ministère qu'il a préféré avant tout autre.

Il laisse dans le deuil deux frères, Jules et l'abbé Adélard, trois soeurs, Sr Isabelle-Marie, Mme E. De Gagné et Jeanne, Mme H. Boivin. Les funérailles eurent lieu à la Cathédrale, lundi soir le 14 mai, au milieu d'un grand nombre de confrères, de parents et d'amis. S. E. Mgr A. Hacault présidait cette messe, entouré du frère du défunt, Adélard, l'abbé Léo, Mgr H. Lapointe, R. Bélanger et autres. La sépulture se fit dans le cimetière de la cathédrale.

REMERCIEMENTS

Mme Hermine Bérard et ses enfants remercient toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie, soit par offrandes de messes, tributs floraux, assistance aux prières et aux funérailles ou de toute autre façon.

LES PETITES ANNONCES

de 9h à midi et de 13h à 16h. DERNIER DÉLAI: LUNDI MIDI

avocats-notaires

comptables

dentistes

coiffeurs

divers

ferblantiers

LES PETITES ANNONCES

garagistes

STATION-SERVICE PROVENCHER
PRODUITS SHELL
174, Provencher, St-Boniface
R2H 0G3
Téléphone : 233-7431
Essence - Huile - Accessoires
Pneus - Réparations
Remorquages

Pneus - Batteries -
Mise au point
Tous travaux de l'avant
Réparations générales
GOULET SHELL
191, rue Goulet
R2H 0R9
Tél. : 247-9315
Gerry Bourgeois

St. Boniface 'ESSO'
Provencher et Taché
R2H 2B5
Téléphone : 233-4654
Norbert Tétrault, prop.
Assortiment complet de produits ATLAS
Ouv7h00 a.m. à 10h00 p.m.
Dim 9h00 a.m. à 6h00 p.m.

BRANDON GULF
Brandon et Osborne
Tél. : 452-2100
Al Légaré — Bob Dionne
Réparations
par mécaniciens qualifiés
lubrification — mise au point
changement d'huile — essence

HUB SERVICE
alignement des roues,
réparations, réglage,
freins, pneus, essence et huile
760, rue St-Joseph 247-4533
Gérard Privé, propriétaire

optométristes

Dr E.M. FINKLEMAN
et
DR S.A. FINKLEMAN
Optométristes
NOUVEAU LOCAL
208, Avenue Building
265, av. Portage
Winnipeg, Tél.: 942-2496
Examen de la vue
et
Lunettes ajustées

R. J. STANNERS
Optométriste
Examen de la vue
139, boul. Provencher
AU REZ-DE-CHAUSSEE
Tél. : 233-3889
R2H 0G2

EXAMEN DE LA VUE
JAMES SHAEN LTD.
M.N. Lecker, optométriste
2e étage, édifice Hurtig
264, avenue Portage
R3C 0B6
Tél. : 943-6628

peintres

NORTH STAR
DECORATING CO. LTD.
1487 ch. Dugald
St-Boniface
R2H 0T4
Paul RAJOTTE, Prés.

Vermette Painting
320, rue La Vérendrye
St-Boniface
R2H 0B9
TEL.: 247-3694
Tapisserie — Vinyl
Peinture en tout genre

pharmaciens

PHARMACIE
Préfontaine
PHARMACY
243, rue Marion, Norwood
Angle des rues
Traverse et Marion
R2H 0T8
Tél : 247-3533
Nous livrons à domicile

McCullough Drug Co.
123, av. Marion
R2H 0T3
au coin de
la rue Taché
Tél. : 247-2353

traiteurs

PELLAND
D. PELLAND, prop.
Traiteurs: mariages, dîners, réceptions et banquets
161, Provencher, St-Boniface
R2H 0G2
TELEPHONE : 247-3319

KLEM'S CATERING
Mariages, banquets, fins de semaine. Servons repas chauds avec Holopchis, même sur semaine.
Composer : 256-0101
32-444-TF

transports

PIERRE J. BEAUDRY, Prop.
PUTT'S TRANSFER

85 DES MEURONS
St-BONIFACE 6, MAN.
Téléphone: 233-6327

Service général de déménagement, messageries, etc.
Rolly's Transfer CO. LTD.
Gérant :
Rolly Painchaud Tél. : 256-5869

tv-radio

Service de T.V.
T.V. à vendre - à louer
297, ch. Ste-Marie
R2H 1J5
Téléphone : 233-2461
NORWOOD TELEVISION CO. LTD.
"Au service de clients satisfaits depuis 1953"

Entretien et réparations
de toutes marques d'appareils
Horaire de 9 h à 21 h.
Service compétent et garanti
Frontenac TV-Radio
Tél. : 233-6458
78, rue Marion, St-Boniface
R2H 0T1

LOCATION DE T.V.
SERVICE DE T.V.
Carman Moxley Rentals Ltd.
171, rue Marion, St-Boniface
R2H 0T4
233-1863 ou 233-6008
Aurèle Dupuis, prop.
ouvert 6 jours par semaine

on demande

AIDE DEMANDÉE
CRAZY SHEL'S FASHION WAREHOUSE

Requiert les services de deux dames. Bilingues de préférence. Pour travail à temps partiel — à plein temps au 179, rue Bannatyne ou au 206, ch. Ste-Marie.

S'adresser en personne au 179, Bannatyne, entre 4h et 5h p.m. du lundi au vendredi, ou appelez au 957-1492.

NEUF À QUATRE
REPRÉSENTANT À TEMPS PARTIEL OU À PLEIN TEMPS

Requis pour promouvoir l'introduction d'un assortiment de calendriers publicitaires, de spécialités et de cadeaux de maison de commerce dans les différents types de commerce. Nous fournirons tous les échantillons des produits, l'assistance et les encouragements nécessaires.

Etant un important distributeur national dans cette ligne, nous pouvons offrir une généreuse commission.

Vous établissez votre propre horaire.

Veuillez répondre en toute confiance à:

Mortimer Division
95, rue Beech, C.P. 8888
Ottawa, K1G 3P3, Ontario
Attn: Mr. T. Mazzotta

ON DEMANDE

Secrétaire réceptionniste avec bonne connaissance du français. Avec ou sans expérience. Echelle de salaire. Bénéfices marginaux.

Pour plus de renseignements, contactez le gérant au 194, boul. Provencher
Tél. : 247-8995

à vendre

SPECIAL DU BRICOLEUR

St-Boniface. $1,000 comptant. Propriétaire assumerait l'hypothèque. Duplex assez ancien : 2 logis de 6 pièces. Complètement séparés. Sous-sol complet. 2 fournaises au gaz. Prix demandé: $16,900. Appelez Mme Hargreaves: 256-3715.
5-639-7 C

FERME À VENDRE

LA "FARM CREDIT CORPORATION" OFFRE EN VENTE :

Parcelle Une: Toute cette portion de trois cent quarante-huit (348) pieds de largeur les plus au nord du lot de rivière quatre-vingt-dix-neuf (99), selon un plan d'arpentage de la paroisse de Sainte-Agathe au Manitoba, enregistré au Bureau des Terres de Winnipeg sous le no 3797, se situant à l'ouest de la limite ouest de la grand-route principale, cette grand-route étant décrite sur un plan classé dans ledit bureau sous le no 551; aussi, toute cette portion des quatre cent quarante (440) pieds de largeur les plus vers le nord dudit lot situé entre la limite est de ladite grand-route et une ligne perpendiculaire tirée à la limite nord dudit lot à partir d'un point dans la même distance à l'est sur les trente-sept cent quarante-cinq (3,745) pieds de la limite est de ladite grand-route. Sujet aux réservations contenues dans l'octroi de la Couronne.

Parcelle Deux: Lot de rivière cent trois (103) de ladite paroisse tel que décrit dans le dit plan no 3797, excepté en dehors de la grand-route principale tel que décrit dans le plan 551. Sujet aux réservations contenues dans l'octroi de la Couronne.

Parcelle Trois: Lot de rivière cent un (101) de ladite paroisse tel que décrit dans ledit plan no 3797, excepté en dehors de la grand-route principale tel que décrit dans ledit plan 551.

L'acheteur de cette propriété doit compter sur sa propre inspection et sa connaissance de la ferme et non sur ce qui se trouve ci-dessus ou sur aucun détail ou aucune autre représentation faite verbalement ou par écrit par les employés de la "Farm Credit Corporation".

Une offre d'achat doit être faite sur une formule qu'on peut obtenir de la Farm Credit Corporation sur demande à l'adresse ci-dessous ou de l'un ou l'autre des bureaux de la Corporation.

Une offre d'achat doit être accompagnée d'un chèque visé, d'une traite de banque ou d'un mandat postal payable à Farm Credit Corporation pour la somme de dix pour cent (10%) du prix d'achat comme dépôt sur compte. Si l'offre n'est pas acceptée le dépôt sera retourné.

Les offres d'achat doivent être envoyées à l'adresse ci-dessous, et les offres reçues avant le 24 mai 1973....... seront prises en considération.

Les offres d'achat comptant sont préférables mais on prendra aussi en considération les offres d'achat à termes.

L'offre d'achat la plus haute ou aucune offre ne sera pas nécessairement acceptée.

Toutes les offres d'achat et demandes d'informations doivent être adressées à :

FARM CREDIT CORPORATION,
400-777, av. Portage,
Winnipeg, Manitoba.
R3G 3L1

COMPOSEZ 247-4823

TARIF: 3¢ le mot. Minimum $1.00 — Chaque insertion supplémentaire: 2¢ le mot. Minimum: $0.50
Pas de changement de texte. Ajouter 25¢ si l'annonce doit être placée dans un cadre ou si l'on désire un numéro de boîte

personnel

ON DESIRE acheter ou louer une maison de 3 chambres à coucher au Précieux-Sang ou au Centre St-Boniface pour le 1er juillet. Garage, et près arrêt d'autobus. Pas d'agent. S'adresser à Mme Henri Beaudry, C.P. 275, St-Pierre, Man. Tél.: 433-7703.
6-645-7 C

DESIRE donner soins à domicile ou faire du travail domestique p o u r couple français. Composer: 774-6688.
7-544-8 C

ON DEMANDE

Personne pour tenir compagnie seulement à dame se déplaçant à l'aide de béquilles. Nourrie, logée et salaire. Composer: 783-0086 après 4 heures
7-551-8 P

STUCAGE, C O U C H E DE BLANCHIMENT ET POSE DE FILS METALLIQUES. Pour estimations gratuites appelez L. Ross: 667-4013.
2-510-JNO

à louer

Précieux-Sang. Joli logis de 4 pièces au 2e étage d'un duplex. Complètement privé. Réfrigérateur et poêle inclus. Tapis de Turquie au salon et corridor. Composer: 233-6697.
4-534-JNO

Place Gaboury. Logis de 3 chambres à coucher dans duplex. Salon, cuisine, salle de bains. Chauffage, eau et usage de lessiveuse. Stationnement dans garage. $175 par mois. Composer: 233-1553.
6-543-7 C

Logis de 4 pièces. Entièrement privé. Cuisinière et réfrigérateur inclus. Pour adultes tranquilles. Libre. Composer: 233-2209 jusqu'à 2 heures et entre 6 heures et 8 heures.
51-495-JNO

Norwood. Grande chambre sur le devant. Non meublée. Au 1er étage. Réfrigérateur et poêle inclus. Composer: 247-9625.
2-5178-JNO

Logis de 2 pièces meublées. Salle de bains privée. S'adresser au 457, rue Jeanne d'Arc.
6-542-JNO

344, rue Bertrand. Logis de 3 pièces. Poêle, réfrigérateur, laveuse et sécheuse automatiques inclus. $90.00 par mois. Libre: 1er juillet. Composer: 247-5856.
7-550-7 C

St-Boniface. G a r ç o n n i è r e "bachlor suite" dans immeuble appartements. Libre: 1er juillet. Prix: $95.00. Composer: 247-6754.
7-553-7 C

Appartement de 3 pièces complètement meublées. Entrée et salle de bains privées. Composer: 233-2809 après 4 heures.
7-555-8 C

Appartement de 3 pièces. Entrée et salle de bain privées. Libre: 247-2679.
6-540-7 P

St-Boniface. Logis de 2 chambres à coucher. Réfrigérateur, poêle, laveuse et sécheuse automatiques inclus. Libre: 1er juin. Composer: 233-6788.
7-556-8 C

Maison de 3 pièces non meublées. $90.00 par mois. Libre. Composer: 233-5543.
4-527-JNO

agents d'immeubles

ATTENTION

VOULEZ-VOUS VENDRE OU ACHETER UNE MAISON? POUR SERVICE PROMPT ET COURTOIS, APPELEZ PIERRE PINEAU: 256-6000 OU ALEXANDER AGENCIES: 284-5390

RUE LA VERENDRYE

Grande maison de 2 étages. Logis de 1 chambre à coucher avec foyer au salon au 1er étage nouvellement rénové. Garçonnière (batchlor suite) en plus de 3 autres chambres au 2e. Cet étage complet est loué à $155 par mois. Cette maison doit être vendue. Propriétaire déménage. Pour visiter appelez Louis Combot: 247-5918.

RUE BERRY

Duplex complètement privé. Un logis de 2 ou 3 chambres à coucher au premier, et un de 1 chambre à coucher au 2e. Garage. Lot: 40' x 125'. Tout près hôpital. Pour visiter appelez Louis Combot: 247-5918.

TUXEDO

Première fois sur le marché. Grand bungalow de 2,700 pieds carrés. Six chambres à coucher. Foyer dans salon et salle de famille. Salle de récréation. Garage pour 2 voitures. Beau lot avec patio. Pour visiter, appelez Gérard Pelletier: 334-0112.

BUFFALO REALTY & APPRAISALS

233, av. Portage
Tél.: 942-0481



PRES HOPITAL — Bonne maison idéale pour grande famille. 7 pièces, 3 chambres à coucher, tapis mur à mur au salon. Plein soubassement. Garage. Barbecue pit, etc. Plein prix: $10,900.

RUE NOTRE-DAME — Maison de 6 pièces, 3 chambres à coucher, 2 salles de bains. En très bon état. Garage. Plein prix: $16,500.

EAST KILDONAN — Joli bungalow de 5 pièces, 3 chambres à coucher. Cave à la grandeur. En très bon état. Plein prix: $13,900.

RUE NOTRE-DAME — Duplex très propre. Construction très solide. Revenu mensuel: $220. Garage. Prix: $16,500.

PARC WINDSOR — Charmant bungalow de 6 pièces, 3 chambres à coucher, salle à manger, 2 salles de bains. Sous-sol fini. Près école Lacerte, etc. Prix très attrayant. Comptant requis: $2,500

PAUL'S

PAUL GAGNON
247-9267 256-6538

PAUL FOURNIER
256-1520

MAURICE DESROSIERS
888-2487

REALTY LTD
120, boul. Provencher

ST-BONIFACE — Lot de choix. Excellente localité pour duplex ou bungalow.

WINNIPEG OUEST — Immeubles-appartement de 4 logis. $3,000 comptant. Balance à termes faciles.

ST-BONIFACE — Près de l'hôpital. Bungalow très chic. 4 pièces, 2 chambres à coucher, 2 salles de bains, salle de récréation. Comptant requis: $1,200.

WINNIPEG OUEST — Maison de 3 chambres à coucher. 2 étages, sous-sol complet. Véritable aubaine. Comptant requis: $500. Balance: $120 par mois.

AVONS ARGENT DISPONIBLE pour premières hypothèques. Intérêt de 9 à 9 1/2 p.c.

AVONS BESOIN URGENT de bungalow de 2 ou 3 chambres à coucher à St-Boniface ou Parc Windsor. Aussi, grand besoin de terrains agricoles ou fermes laitières.



R O U L O T T E "MOBILE HOME" de 3 chambres à coucher. Réfrigérateur, poêle, tapis mur à mur au salon. Porche isolé et chauffé. Plusieurs autres extras. Appelez Claude.



NORWOOD

Belle grosse maison de 3 chambres à coucher. Complètement rénovée. 2 salles de bains complètes. Cave à la grandeur. Appelez Claude.

NORWOOD

Rue Horace. Maison de 2 étages, 3 chambres à coucher. $18,900. Pour plus de renseignements, appelez Nap. Gagnon.

ST-BONIFACE $7,500

Petite maison de 2 chambres à coucher. Cave: 3/4. Chauffage: gaz. Garage. Appelez Claude.

ST-BONIFACE — $17,900

Maison: 2 étages. Sous-sol complet. 3 chambres à coucher, chambre supplémentaire à la cave, 2 salles de bains. En très bon état. Appelez Nap. Gagnon.

Joli petit bungalow très propre de 2 chambres à coucher. Soubassement complet avec chambre supplémentaire plus salle de bains de 2 morceaux, et salle de bains complète au 1er étage. Garage double. Patio. Très beau lot. Appelez Nap. Gagnon.

MULTIPLE SERVICE

METRO AGENCIES LTD.
Tél.: 247-2351
294, rue Marion, St-Boniface
Nap. Gagnon - Rés: 233-3510
Claude Bouchard - Rés: 247-5849



ST-BONIFACE

Duplex "side by side" d'un étage, 2 chambres à coucher dans chaque logis. Soubassement complet. Appelez Nap. Gagnon



ST-BONIFACE — $13,500

Bungalow de 2 chambres à coucher. Soubassement complet. Garage. En très bon état. Appelez Nap. Gagnon.

ST-BONIFACE — $11,500

Bungalow de 3 chambres à coucher. Chauffage: gaz et eau chaude. Fournaise achetée en 1970. Brochage pour sécheuse. Appelez Nap. Gagnon.

DANIS REALTY

519, ch. Ste-Marie

Tél.: 247-8958



ST-BONIFACE — RUE RITCHOT — Tout près du Collège de St-Boniface — Maison de trois chambres à coucher, avec revenu de $100 par mois à la cave. Maison nouvellement redécorée, avec tapis mur à mur — Lot paysagé, avec garage double — $4,000 comptant — Pour visiter appelez Albert Gauthier ou Aimé Fillion.

PARC WINDSOR — TOWNHOUSE — Faites valoir votre "piastre" ! ! Trois chambres à coucher — 2 salles de bain — pleine cave — Très propre — Agée de 4 ans — Plein prix: $18,900 — Pour visiter, appelez Danis Realty.

SHAUGHNESSY HEIGHTS — Agé de 15 ans — Bungalow de 2 chambres à coucher, avec cave à la grandeur — Lot de 50 pieds avec garage — Très propre et décoré avec goût — Tapis mur à mur — $2,000 comptant — Balance à termes — Pour informations et pour visiter, appelez Réjane Lebecque.

RUE LA RIVIERE — 2 chambres à coucher — situé près rue Des Meurons. — Taxes basses — A besoin de réparations — Plein prix: $8,500 — Appelez Léo Grouette.

POSSESSION IMMEDIATE — Bonne maison de 3 chambres à coucher — salle à manger — près magasins et autobus — Prix: $15,500 seulement — Pour cette maison à 2 étages, appelez Mme Danis ou Aimé Fillion.

PRES ECOLES PROVENCHER ET LOUIS RIEL — Bonne maison de 2 étages — 6 pièces — taxes basses — Prix: $10,900 — Appelez Albert Gauthier.

RUE BERRY — Pas de gazon à couper — 700 pieds carrés — Grand salon — 2 chambres à coucher — fournaise neuve — 2 minutes de l'hôpital St-Boniface — Prix: $11,000 — Taxes: $90.00 — Appelez Jeanne d'Auteuil.

Réjane Lebecque: 667-3263
Maurice Danis: 253-2102
Aline Danis: 253-2102

Jeanne D'Auteuil, rés.: 452-3936
Albert Gauthier: 247-4397
Aimé Fillion: 233-5710

Claire Jopling: 253-4770
Léo Grouette: 233-5507
Maurice Péloquin: 233-5630

SERVICE "Multiple Listing"


le dernier cri en stéréo
KENWOOD
AM-FM STEREO RECEIVER KR-3200
TUNING
STEREO
POWER
PHONES
SPEAKERS
BASS
TREBLE
BALANCE
VOLUME
TONE CONTROL
SELECTOR
SYSTÈMES COMPLETS DE $400 À $4,000
chez the sound lovers
Guy de Margerie — Gérant
390, boul. Provencher
LE SEUL CENTRE COMMERCIAL SUR LE BOULEVARD PROVENCHER
Angle Provencher et Des Meurons
Tél.: 247-8732